BaByliss®

FRANÇAIS

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTATEUR	CA100
TYPE DE BATTERIE	Lithium-ion
CONSOMMATION EN MODE VEILLE (fin de la charge)	< 0,5 W

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Veuillez lire attentivement les consignes suivantes avant d'utiliser cet appareil.

IMPORTANT ! Utilisez uniquement les accessoires fournis avec l'appareil.

Généralités
- Inspectez toujours l'appareil avant de l'utiliser, afin de vous assurer que la grille est exempte de poils, etc.
- Utilisez l'appareil sur une barbe propre, sèche et courte (barbe de 3 jours).

Chargement de l'appareil
- Ce rasoir est doté de batteries lithium-ion.
- Avant la première utilisation, chargez complètement l'appareil pendant une durée ininterrompue de 3 heures. Cette pleine charge initiale garantit des performances optimales pour une taille rapide et facile à chaque utilisation. La capacité maximale de la batterie ne sera atteinte qu'après 3 cycles de charge et de décharge complets.
- Branchez le câble USB-C dans une prise de courant adaptée. Une bande lumineuse bleue se déroule en continu le long du rasoir pour indiquer qu'il est en cours de chargement. Lorsque la batterie est complètement chargée, elle s'éteint et le témoin de charge reste allumé.
- Lorsque la batterie du rasoir est faible, le témoins de charge clignote rapidement pour signaler qu'il reste environ 5 minutes d'autonomie.
- Le rasoir possède une fonction de charge rapide grâce à laquelle une charge de 10 minutes permet 5 minutes d'utilisation.
- Les charges ultérieures doivent idéalement être de 3 heures.
- Une charge complète permet 1 h d'utilisation sans fil.

Remarque : le rasoir ne fonctionne pas pendant la charge.
- Si le témoin de charge clignote rapidement (plus de 4 clignotements par seconde), l'appareil est défectueux. Dans ce cas, interrompez la charge, débranchez l'adaptateur de la prise de courant et prenez contact avec le service clientèle BaByliss.
- En fin de charge, l'appareil passe en veille.

AVERTISSEMENT ! Pour recharger l'appareil, utilisez uniquement un adaptateur d'alimentation USB-C certifié adapté (BaByliss CA100) d'une puissance de sortie de 5 V, 1 A, 5 W. L'utilisation d'un adaptateur d'alimentation USB-C non conforme ou inadéquat peut présenter des risques ou entraîner des blessures graves.

Préserver les batteries
Afin de préserver la capacité optimale des batteries rechargeables, le rasoir doit être complètement déchargé puis rechargé pendant 3 heures tous les 6 mois.

Adaptateur USB-C
L'adaptateur d'alimentation USB-C n'est pas fourni avec ce produit. Si vous avez besoin d'un adaptateur pour le chargement, vous pouvez vous rendre sur le site web www.babyliss.com et introduire le code pièce 35209960 sous la rubrique « Spares & Accessories » (pièces détachées et accessoires).
Si vous avez besoin d'aide pour trouver la bonne unité d'alimentation USB-C, prenez contact avec le service clientèle BaByliss pour plus d'informations.
AVERTISSEMENT ! L'utilisation d'une unité d'alimentation non conforme peut présenter des risques ou entraîner des blessures graves.

Mise en marche et arrêt de l'appareil
- Pour allumer le rasoir, appuyez sur le bouton d'alimentation. Le témoin lumineux s'allume et l'appareil est prêt à l'emploi.
- Pour éteindre le rasoir, appuyez sur le bouton d'alimentation. Le témoin lumineux s'éteint.

Rasage
- Le rasoir est conçu pour couper de près les poils de moins de 0,7 mm. Si les poils sont plus longs, utilisez une tondeuse pour les raccourcir avant d'utiliser le rasoir.
- Retirez le couvercle de protection et allumez le rasoir à l'aide du bouton d'alimentation situé sur le côté de l'appareil.
- Tenez le rasoir à angle droit et déplacez-le lentement et doucement à rebrousse-poil.
- Des mouvements courts et circulaires contribuent à redresser les poils et facilitent le rasage.
- La grille doit glisser sur la peau. Veillez à ne pas exercer une pression trop forte pour ne pas endommager la grille.
- Éteignez l'appareil à l'aide du bouton d'alimentation situé sur le côté de l'appareil.
- Nettoyez soigneusement les poils des grilles et de la lame pour garantir un rasage confortable lors de la prochaine utilisation.

Étanchéité IPX7
Le rasoir est parfaitement étanche et peut être utilisé sous la douche et dans le bain. Veillez toujours à nettoyer et à laisser sécher le rasoir après chaque utilisation et avant de le ranger, voir la rubrique « Nettoyage et entretien ».

Dispositif de verrouillage
- Pour éviter que l'appareil ne se mette en marche par inadvertance, vous pouvez le verrouiller à l'aide du bouton d'alimentation.
- Appuyez sur le bouton pendant 2 secondes. Le témoin lumineux clignote pendant 3 secondes pour confirmer que le produit est verrouillé. Si vous souhaitez déverrouiller l'appareil, maintenez le bouton d'alimentation enfoncé pendant 2 secondes. L'appareil se déverrouille alors et commence à fonctionner normalement.
- Le verrouillage est automatiquement désactivé lorsque vous mettez l'appareil en charge.

Retirer et remplacer la tête de rasage
- Retirez la tête de rasage magnétique en la tirant verticalement pour la détacher du corps du rasoir. Tenez la tête des deux côtés et tirez légèrement pour l'éloigner de l'appareil.
- Alignez la tête de remplacement au-dessus de la lame et exercez une légère pression pour la mettre en place.

ATTENTION ! Veillez à ne pas endommager la grille ou la lame lors de la fixation.

Retirer et remplacer la lame
- Pour retirer la lame, retirez d'abord la tête magnétique, puis placez vos doigts de chaque côté de la lame et tirez doucement vers le haut en l'éloignant de l'axe d'entraînement.
- Alignez la lame au-dessus de l'axe d'entraînement et poussez légèrement vers le bas jusqu'à ce qu'elle se remette en place.
- Remettez la tête magnétique en place, puis allumez le rasoir pour vous assurer qu'il fonctionne correctement.
- **IMPORTANT !** Pour une meilleure performance, remplacez la lame si celle-ci est déformée (voir fig. 1).

Nettoyage et entretien
AVERTISSEMENT ! La grille est fragile, veillez à ne pas appuyer dessus car vous pourriez facilement l'endommager.

Nettoyage quotidien
- Retirez le capuchon magnétique, puis tirez sur la tête magnétique pour la détacher de l'appareil et accéder à la lame (fig. 2 et 3).
- Utilisez la brosse de nettoyage pour éliminer les résidus sur et autour de la lame (fig. 4).
- Replacez la tête magnétique sur le rasoir en exerçant une légère pression (fig. 5).

Entretien hebdomadaire
- Répétez les étapes 1 à 3 de la rubrique « Nettoyage quotidien ».
- Rincez la rasoir, la lame et la grille sous le robinet ou dans un évier. N'utilisez pas d'eau chaude. Uniquement de l'eau tiède ou froide(fig. 6).
- Après le nettoyage à l'eau, laissez sécher la grille et la lame à l'air avant de refermer la tête du rasoir.
- Replacez la tête de rasage sur le rasoir jusqu'à ce qu'un clic confirme qu'elle est en place. Essuyez la surface de l'appareil avec une serviette sèche. N'essayez pas de sécher la grille. Laissez la tête de rasage sécher à l'air libre.
- Replacez la tête magnétique en exerçant une légère pression (fig. 5).

Attention
- Lorsque vous secouez l'appareil pour éliminer l'excès d'eau, tenez-le fermement afin dévriter que la tête ne se détache ou que les accessoires ne tombent.
- Ne faites pas sécher l'appareil à l'aide d'un sèche-cheveux ou sur un radiateur. Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement ou endommager le rasoir.

Têtes de remplacement disponibles sur www.babyliss.com

Désinfection de votre rasoir
Dans un souci d'hygiène et pour prolonger la durée de vie de votre rasoir, il est recommandé d'utiliser un spray nettoyant désinfectant ou conçu pour le nettoyage des instruments de coiffure toutes les deux ou trois semaines. Vous éviterez ainsi l'accumulation de bactéries sur la grille et la lame.
- N'utilisez que des produits désinfectants de coiffure ou spécifiquement conçus pour les lames de rasoir/tondeuse. L'utilisation de produits inadaptés peut endommager la grille ou altérer son efficacité.
- Ne vaporisez pas le produit directement sur le rasoir. Appliquez le produit sur un chiffon doux ou un mouchoir en papier et essuyez délicatement la grille et la lame.
- Assurez-vous que le rasoir est éteint et débranché avant de le nettoyer.
- Laissez sécher toutes les pièces complètement avant de les remonter ou d'utiliser le rasoir.

Travel Lock
- To prevent the appliance from switching on unintentionally, you can lock the appliance using the power button.
- Press and hold down the power button for 2 seconds. The LED light will flash for 3 seconds to confirm the product is locked. If you want to unlock your appliance, press and hold down the power button for 2 seconds. The appliance will then unlock and start to work normally.
- When charging the unit, the travel lock is automatically deactivated.

Remove and Replace the Foil Head Assembly
- Remove the magnetic foil head by simply pulling away vertically from the shaver body. Hold the foil head on both sides and lightly pull away from the shaver.
- Align the replacement foil head over the cutter. Press the magnetic foil head back into place.

CAUTION! Be careful not to damage the foil or cutter whilst installing.

Remove and Replace the Cutter
- To remove the cutter, first remove the magnetic foil head, then place your fingers on each side of the cutter and gently pull up and away from the shaver body.
- Align the cutter above the shaver and lightly push down until it snaps into place.
- Replace the magnetic foil head, then turn the shaver on to ensure it is working properly.
- **IMPORTANT!** For best performance, please replace the cutter if it is bent (see Fig. 1).

Cleaning and Maintenance
WARNING! Be careful not to push on the foil, it is delicate and can easily be damaged.

Daily Maintenance
- Remove the magnetic cap, then pull the magnetic foil head away from the shaver body to expose the cutter (see Fig. 2 & 3).
- Use the cleaning brush to whisk away any debris on and around cutter (See Fig. 4).
- Press the magnetic foil head back into place (see Fig. 5).

Weekly Maintenance
- Repeat steps 1 to 3 from the'Daily Maintenance' cleaning steps.
- Rinse the shaver, cutter and foil frame under running water or in a sink. Do not use hot water. Use only warm or cold water. (see Fig. 6).
- After wet cleaning, allow the foil frame and cutter to air-dry before closing the foil frame and shaver head.
- Replace the foil head back onto the shaver until it clicks into place. Wipe the surface of the main unit with a dry towel. Do not dry the foil area. Let the shaving head air-dry.
- Press the magnetic foil head back into place (see Fig. 5).

Caution
- When shaking off excess water, hold the main unit firmly to prevent releasing the head assembly or dropping the units.
- Do not use a dryer or heater to dry the shaver. This may result in malfunction or damage to the shaver.

Replaceable heads available at www.babyliss.com

Disinfecting Your Foil Shaver
To maintain hygiene and prolong the life of your foil shaver, it is recommended to use a disinfectant or barbicide cleaning spray every few weeks. This helps remove bacteria build-up from the foil and cutter.
- Only use disinfectant or barbicide products specifically designed for grooming blades. Using unsuitable products may damage the foil or affect performance.
- Do not spray directly onto the shaver. Instead, apply the spray to a soft cloth or tissue and gently wipe the foil and cutter.
- Ensure the shaver is switched off and unplugged before cleaning.
- Allow all parts to dry completely before reassembling or using the shaver.

Waterproof IPX7
Der Folienrasierer ist zu 100 % wasserdicht und kann sowohl unter der Dusche als auch in der Badewanne verwendet werden. Achten Sie immer darauf, den Folienrasierer nach jedem Gebrauch und vor dem Verstauen zu reinigen und zu lassen. Siehe Abschnitt „Reinigung und Pflege».

Reiserverriegelung
- Um ein unbeabsichtigtes Einschalten des Geräts zu verhindern, kann es mit der Betriebstaste verriegelt werden.
- Die Betriebstaste 2 Sekunden lang drücken. Die LED-Leuchte blinkt 3 Sekunden lang, um zu bestätigen, dass das Gerät gesperrt ist. Wenn Sie Ihr Gerät entsperren möchten, die Betriebstaste erneut 2 Sekunden lang gedrückt halten. Das Gerät wird dann entriegelt und funktioniert wieder normal.
- Wenn das Gerät aufgeladen wird, schaltet sich die Reiserverriegelung automatisch aus.

Entfernen und Austauschen des Folienkopfmoduls
- Den magnetischen Folienkopf entfernen, indem Sie ihn einfach senkrecht vom Rasierapparat abziehen. Dazu den Folienkopf an beiden Seiten festhalten und sanft vom Rasierapparat abziehen.
- Den magnetischen Ersatzfolienkopf auf die Schneideeinheit setzen. Den magnetischen Folienkopf andrücken, um ihn zu befestigen.

Aufladen des Geräts
- Dieser Folienrasierer ist mit Lithium-Ionen-Akkus ausgestattet.
- Vor dem ersten Gebrauch sollte das Gerät 3 Stunden lang ununterbrochen aufgeladen werden. Diese Vollaufladung zu Beginn gewährleistet optimale Stromleistungen, um jederzeit sanftes und schnelles Rasieren zu ermöglichen. Die volle Akkuleistung wird erst nach 3 Lade-Entladezyklen erreicht.
- Das USB-C-Kabel an eine geeignete Steckdose anschließen und diese gegebenenfalls einschalten. Ein blaues LED-Licht läuft kontinuierlich am Produkt entlang und zeigt damit an, dass der Folienrasierer geladen wird. Wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, läuft die LED-Anzeige nicht mehr am Gerät entlang, und die LED-Ladeanzeige leuchtet ununterbrochen.
- Bei niedrigem Akkustand des Folienrasierers blinkt die Ladeanzeige schnell, um zu warnen, dass nur noch ca. 5 Minuten Akkulaufzeit verbleiben..
- Der Folienrasierer verfügt über eine Schnellladefunktion, wobei eine 10-minütige Aufladung 5 Minuten Betriebszeit ermöglicht.
- Nachfolgende Aufladungen sollten 3 Stunden betragen.
- Eine Vollaufladung ermöglicht 1 Stunden Akkubetrieb.

Anmerkung: Der Folienrasierer lässt sich während des Ladevorgangs nicht verwenden.
- Wenn die Ladeanzeige plötzlich schnell blinkt (mehr als 4-mal pro Sekunde), ist das Gerät defekt. In diesem Fall bitte den Ladevorgang abbrechen, das Netzteil vom Stromnetz entfernen und die Conair Customer Care Line kontaktieren.
- Am Ende des Ladevorgangs schaltet das Gerät in den Stand-by-Modus.

ACHTUNG! Zum Aufladen des Produkts nur ein zertifiziertes, geeignetes USB-C-Netzteil (BaByliss CA100) mit einer Ausgangsleistung von 5V, 1A, 5W verwenden. Die Verwendung eines nicht zertifizierten oder falschen USB-C-Netzteils kann zu Gefahren oder schweren Verletzungen führen.

Die Akkus schonen
Um die optimale Leistung der Akkus zu erhalten, sollte der Folienrasierer alle 6 Monate vollständig entladen und dann 3 Stunden lang wieder aufgeladen werden.

USB-C-Netzteil
Mit diesem Produkt wird kein gesonderter USB-C-Netzstecker geliefert. Wenn Sie ein solches Netzteil zum Aufladen benötigen, besuchen Sie www.babyliss.com und geben Sie den Teilecode 35209960(EU)/ 62628 (UK) unter der Rubrik «Ersatzteile und Zubehör» auf der Website ein.
Wenn Sie Unterstützung bei der Suche nach dem richtigen USB-C Netzteil benötigen, wenden Sie sich bitte an die Conair Customer Care Line, um weitere Informationen zu erhalten.
ACHTUNG! Die Verwendung eines nicht zertifizierten Netzteils kann zu Gefahren oder schweren Verletzungen führen.

Ein- und Ausschalten des Geräts
- Die Betriebstaste drücken, um das Gerät einzuschalten, das Folienrasierer einzuschalten. Das LED-Licht leuchtet auf, dann ist das Gerät einsatzbereit.
- Zum Ausschalten des Folienrasierers erneut die Betriebstaste am Gerät drücken. Die LED erlischt.

Rasieren
- Der Folienrasierer ist für eine gründliche Rasur bei Haaren mit einer Länge von weniger als 0,7 mm konzipiert. Wenn die Haare länger sind, sollten sie mit einem Trimmer gekürzt werden, bevor der Rasierer zum Einsatz kommt.
- Die Schutzabdeckung entfernen und den Folienrasierer mit der Betriebstaste an der Seite des Geräts einschalten.
- Den Rasierer in einem rechten Winkel halten und ihn langsam und sanft gegen die Wuchsrichtung der Bartstoppeln bewegen.
- Kurze, kreisförmige Bewegungen helfen, die Haare aufzurichten und dadurch die Rasur zu erleichtern.
- Die Folie sollte über die Haut gleiten. Achten Sie darauf, nicht zu viel Druck auszuüben, da sonst die Folien beschädigt werden könnten.
- Nach der Rasur das Gerät mit dem Betriebsschalter an der Seite des Geräts ausschalten.
- Die Folien und die Klinge gründlich von Haaren befreien, um den Rasierkomfort auch beim nächsten Gebrauch zu gewährleisten.

Waterbestendige IPX7
Het scheerapparaat is 100% waterbestendig en kan onder de douche en in bad worden gebruikt. Maak het scheerapparaat na elk gebruik altijd schoon en laat hem drogen voordat u hem opberg. Zie het gedeelte 'Reiniging en onderhoud'.

Reisvergrendeling
- Om te voorkomen dat het apparaat onbedoeld aan gaat, kunt u het apparaat vergrendelen met de aan/uit-knop.
- Houd de aan/uit-knop 2 seconden lang ingedrukt. Het LED-lampje zal 3 seconden lang knipperen om te bevestigen dat het apparaat is vergrendeld. Om het apparaat te ontgrendelen, houdt u de aan/uit-knop ook weer 2 seconden ingedrukt. Het apparaat wordt dan ontgrendeld en gaat normaal werken.
- Wanneer het apparaat wordt opgeladen, wordt de reisvergrendeling automatisch gedeactiveerd.

Het verwijderen en vervangen van de scheerbladkop
- Verwijder de magnetische scheerbladkop door hem recht omhoog, van het scheerapparaat af te trekken. Houd de scheerbladkop aan beide kanten vast en trek hem dan rustig van het apparaat af.
- Lijn de nieuwe scheerbladkop uit boven het snijmes en druk de magnetische scheerbladkop terug op zijn plaats.

WAARSCHUWING! Let op dat het scheerblad of het mes niet beschadigt bij het plaatsen.

Het verwijderen en vervangen van de messen
- Om het mes te verwijderen, verwijdert u eerst de magnetische scheerbladkop en vervolgens plaatst u uw vingers aan weerszijden van het mes en trekt u hem voorzichtig omhoog en van de aandrijfas af.
- Lijn het nieuwe mes uit boven de aandrijfas en druk hem zachtjes naar beneden totdat hij vastklikt.
- Vervang de magnetische scheerbladkop en het scheerapparaat aan om te controleren of hij goed werkt.

BELANGRIJK! Vervang, voor de beste resultaten, het mes als dat is verbogen (Zie fig. 1).

Reiniging en onderhoud
LET OP! Let op dat u niet op de scheerbladen drukt, omdat deze kwetsbaar zijn en gemakkelijk beschadigd kunnen raken.

Dagelijks onderhoud
- Verwijder het magnetische kapje en trek de magnetische scheerbladkop van de behuizing van het apparaat af om het mes bloot te leggen (zie Fig. 2 & 3).
- Gebruik het reinigingsborsteltje om vuil op en rond het mes weg te vegen (zie Fig. 4).
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Wekelijks onderhoud
- Herhaal de stappen 1 t/m 3 van het 'Dagelijkse onderhoud'.
- Spoel het scheerapparaat, het mesje en het bladframe af onder de kraan of in de wastafel. Gebruik geen heet water. Gebruik alleen warm of koud water. (Zie Fig. 6).
- Laat het bladframe en de mesjes na natte reiniging aan de lucht drogen voordat u het frame en de scheerkop weer afsluit.
- Plaats de scheerkop terug op het scheerapparaat totdat hij vastklikt. Veeg de buitenkant van het scheerapparaat af met een droge doek. Droog de scheerbladzone niet. Laat de scheerkop aan de lucht drogen.
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Let op
- Als u het water van het apparaat schudt, houdt hem dan stevig vast om te voorkomen dat de kop loslaat of valt.
- Gebruik geen föhn of ander warmteapparaat om het scheerapparaat te drogen. Dit kan namelijk leiden tot storingen of schade aan het apparaat.

Nieuwe koppen zijn verkrijgbaar op www.babyliss.com

Het desinfecteren van uw scheerapparaat
Voor een goede hygiëne en om de levensduur van uw scheerapparaat te verlengen, raden wij u aan om elke paar weken een desinfectiemiddel of een reinigingsspray met barbicide te gebruiken. Daarmee verwijdert u opeengehoopte bacteriën uit scheerbladen en -mesjes.
- Gebruik alleen desinfectiemiddelen of barbicide-producten die speciaal zijn ontwikkeld voor het behandelen van messen. Het gebruik van ongeschikte producten kan het scheerblad beschadigen of de prestaties van het apparaat nadelig beïnvloeden.
- Spuit niet rechtstreeks op het scheerapparaat. Maar spuit wat op een zachte doek of tissue en veeg de scheerbladen en -mesjes daarmee voorzichtig schoon.
- Zorg dat het scheerapparaat uit staat en de stekker uit het stopcontact is.
- Laat alle onderdelen goed drogen voordat u het scheerapparaat weer in elkaar zet of weer gaat gebruiken.

Veiligheidsvergrendeling
- Om te voorkomen dat uw scheerapparaat per ongeluk aan gaat, kunt u uw scheerapparaat vergrendelen met de aan/uit-knop.
- Houd de aan/uit-knop 2 seconden lang ingedrukt. Het LED-lampje zal 3 seconden lang knipperen om te bevestigen dat uw scheerapparaat is vergrendeld. Om uw scheerapparaat te ontgrendelen, houdt u de aan/uit-knop ook weer 2 seconden ingedrukt. Uw scheerapparaat wordt dan ontgrendeld en gaat normaal werken.
- Wanneer uw scheerapparaat wordt opgeladen, wordt de veiligheidsvergrendeling automatisch gedeactiveerd.

Het verwijderen en vervangen van de scheerbladkop
- Verwijder de magnetische scheerbladkop door hem recht omhoog, van het scheerapparaat af te trekken. Houd de scheerbladkop aan beide kanten vast en trek hem dan rustig van het apparaat af.
- Lijn de nieuwe scheerbladkop uit boven het snijmes en druk de magnetische scheerbladkop terug op zijn plaats.

WAARSCHUWING! Let op dat het scheerblad of het mes niet beschadigt bij het plaatsen.

Het verwijderen en vervangen van de messen
- Om het mes te verwijderen, verwijdert u eerst de magnetische scheerbladkop en vervolgens plaatst u uw vingers aan weerszijden van het mes en trekt u hem voorzichtig omhoog en van de aandrijfas af.
- Lijn het nieuwe mes uit boven de aandrijfas en druk hem zachtjes naar beneden totdat hij vastklikt.
- Vervang de magnetische scheerbladkop en het scheerapparaat aan om te controleren of hij goed werkt.

BELANGRIJK! Vervang, voor de beste resultaten, het mes als dat is verbogen (Zie fig. 1).

Reiniging en onderhoud
LET OP! Let op dat u niet op de scheerbladen drukt, omdat deze kwetsbaar zijn en gemakkelijk beschadigd kunnen raken.

Dagelijks onderhoud
- Verwijder het magnetische kapje en trek de magnetische scheerbladkop van de behuizing van het apparaat af om het mes bloot te leggen (zie Fig. 2 & 3).
- Gebruik het reinigingsborsteltje om vuil op en rond het mes weg te vegen (zie Fig. 4).
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Wekelijks onderhoud
- Herhaal de stappen 1 t/m 3 van het 'Dagelijkse onderhoud'.
- Spoel het scheerapparaat, het mesje en het bladframe af onder de kraan of in de wastafel. Gebruik geen heet water. Gebruik alleen warm of koud water. (Zie Fig. 6).
- Laat het bladframe en de mesjes na natte reiniging aan de lucht drogen voordat u het frame en de scheerkop weer afsluit.
- Plaats de scheerkop terug op het scheerapparaat totdat hij vastklikt. Veeg de buitenkant van het scheerapparaat af met een droge doek. Droog de scheerbladzone niet. Laat de scheerkop aan de lucht drogen.
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Let op
- Als u het water van het apparaat schudt, houdt hem dan stevig vast om te voorkomen dat de kop loslaat of valt.
- Gebruik geen föhn of ander warmteapparaat om het scheerapparaat te drogen. Dit kan namelijk leiden tot storingen of schade aan het apparaat.

Nieuwe koppen zijn verkrijgbaar op www.babyliss.com

Het desinfecteren van uw scheerapparaat
Voor een goede hygiëne en om de levensduur van uw scheerapparaat te verlengen, raden wij u aan om elke paar weken een desinfectiemiddel of een reinigingsspray met barbicide te gebruiken. Daarmee verwijdert u opeengehoopte bacteriën uit scheerbladen en -mesjes.
- Gebruik alleen desinfectiemiddelen of barbicide-producten die speciaal zijn ontwikkeld voor het behandelen van messen. Het gebruik van ongeschikte producten kan het scheerblad beschadigen of de prestaties van het apparaat nadelig beïnvloeden.
- Spuit niet rechtstreeks op het scheerapparaat. Maar spuit wat op een zachte doek of tissue en veeg de scheerbladen en -mesjes daarmee voorzichtig schoon.
- Zorg dat het scheerapparaat uit staat en de stekker uit het stopcontact is.
- Laat alle onderdelen goed drogen voordat u het scheerapparaat weer in elkaar zet of weer gaat gebruiken.

Waterdichtheid IPX7
Het scheerapparaat is 100% waterdicht en kan onder de douche en in bad worden gebruikt. Maak het scheerapparaat na elk gebruik altijd schoon en laat hem drogen voordat u hem opberg. Zie het gedeelte 'Reiniging en onderhoud'.

Reisvergrendeling
- Om te voorkomen dat het apparaat onbedoeld aan gaat, kunt u het apparaat vergrendelen met de aan/uit-knop.
- Houd de aan/uit-knop 2 seconden lang ingedrukt. Het LED-lampje zal 3 seconden lang knipperen om te bevestigen dat het apparaat is vergrendeld. Om het apparaat te ontgrendelen, houdt u de aan/uit-knop ook weer 2 seconden ingedrukt. Het apparaat wordt dan ontgrendeld en gaat normaal werken.
- Wanneer het apparaat wordt opgeladen, wordt de reisvergrendeling automatisch gedeactiveerd.

Het verwijderen en vervangen van de scheerbladkop
- Verwijder de magnetische scheerbladkop door hem recht omhoog, van het scheerapparaat af te trekken. Houd de scheerbladkop aan beide kanten vast en trek hem dan rustig van het apparaat af.
- Lijn de nieuwe scheerbladkop uit boven het snijmes en druk de magnetische scheerbladkop terug op zijn plaats.

WAARSCHUWING! Let op dat het scheerblad of het mes niet beschadigt bij het plaatsen.

Het verwijderen en vervangen van de messen
- Om het mes te verwijderen, verwijdert u eerst de magnetische scheerbladkop en vervolgens plaatst u uw vingers aan weerszijden van het mes en trekt u hem voorzichtig omhoog en van de aandrijfas af.
- Lijn het nieuwe mes uit boven de aandrijfas en druk hem zachtjes naar beneden totdat hij vastklikt.
- Vervang de magnetische scheerbladkop en het scheerapparaat aan om te controleren of hij goed werkt.

BELANGRIJK! Vervang, voor de beste resultaten, het mes als dat is verbogen (Zie fig. 1).

Reiniging en onderhoud
LET OP! Let op dat u niet op de scheerbladen drukt, omdat deze kwetsbaar zijn en gemakkelijk beschadigd kunnen raken.

Dagelijks onderhoud
- Verwijder het magnetische kapje en trek de magnetische scheerbladkop van de behuizing van het apparaat af om het mes bloot te leggen (zie Fig. 2 & 3).
- Gebruik het reinigingsborsteltje om vuil op en rond het mes weg te vegen (zie Fig. 4).
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Wekelijks onderhoud
- Herhaal de stappen 1 t/m 3 van het 'Dagelijkse onderhoud'.
- Spoel het scheerapparaat, het mesje en het bladframe af onder de kraan of in de wastafel. Gebruik geen heet water. Gebruik alleen warm of koud water. (Zie Fig. 6).
- Laat het bladframe en de mesjes na natte reiniging aan de lucht drogen voordat u het frame en de scheerkop weer afsluit.
- Plaats de scheerkop terug op het scheerapparaat totdat hij vastklikt. Veeg de buitenkant van het scheerapparaat af met een droge doek. Droog de scheerbladzone niet. Laat de scheerkop aan de lucht drogen.
- Druk de magnetische scheerbladkop weer op zijn plek (zie Fig. 5).

Let op
- Als u het water van het apparaat schudt, houdt hem dan stevig vast om te voorkomen dat de kop loslaat of valt.
- Gebruik geen föhn of ander warmteapparaat om het scheerapparaat te drogen. Dit kan namelijk leiden tot storingen of schade aan het apparaat.

Nieuwe koppen zijn verkrijgbaar op www.babyliss.com

Het desinfecteren van uw scheerapparaat
Voor een goede hygiëne en om de levensduur van uw scheerapparaat te verlengen, raden wij u aan om elke paar weken een desinfectiemiddel of een reinigingsspray met barbicide te gebruiken. Daarmee verwijdert u opeengehoopte bacteriën uit scheerbladen en -mesjes.
- Gebruik alleen desinfectiemiddelen of barbicide-producten die speciaal zijn ontwikkeld voor het behandelen van messen. Het gebruik van ongeschikte producten kan het scheerblad beschadigen of de prestaties van het apparaat nadelig beïnvloeden.
- Spuit niet rechtstreeks op het scheerapparaat. Maar spuit wat op een zachte doek of tissue en veeg de scheerbladen en -mesjes daarmee voorzichtig schoon.
- Zorg dat het scheerapparaat uit staat en de stekker uit het stopcontact is.
- Laat alle onderdelen goed drogen voordat u het scheerapparaat weer in elkaar zet of weer gaat gebruiken.

ITALIANO

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADATTATORE	CA100
TIPO DI BATTERIA	Litio-ioni
CONSUMO IN MODALITÀ STANDBY (fine carica)	<0,5W

ISTRUZIONI PER L'USO

Leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso prima di usare l'apparecchio.

IMPORTANTE! Utilizzare solo gli accessori forniti in dotazione con l'apparecchio.

Generale
- Ispezionare sempre l'apparecchio prima dell'uso, per verificare che le lamine siano prive di capelli, barba, ecc.
- Usare su barba incolta corta, asciutta e pulita.

Caricare l'apparecchio
- Questo rasoio a lamina è dotato di batterie litio-ioni.
- Prima del primo utilizzo, l'apparecchio deve essere caricato completamente per 3 ore di fila. Questa supercarica iniziale assicura la massima efficacia, per un taglio fluido e veloce a ogni utilizzo. La capacità massima della batteria viene raggiunta solo dopo 3 cicli di caricamento scaricamento.
- Inserire il cavo USB-C a una presa di corrente della giusta tensione e accendere. Una luce a LED blu risale su e gira a indicare che il rasoio a lamina è in carica. Quando la batteria è carica al massimo, la luce a LED di carica smette di risalire su e gira e rimane accesa fissa.
- Quando il rasoio a lamina è vicino all'esaurimento della carica, la spia luminosa lampeggia rapidamente, a indicare che rimangono circa 5 minuti di autonomia residua.
- Il rasoio a lamina è dotato di una funzione di carica rapida, tramite cui una carica di 10 minuti offre un'autonomia di utilizzo di 5 minuti.
- Le cariche successive devono essere di 3 ore.
- Una carica completa offre un'autonomia di 1 ora di utilizzo senza attacco alla rete elettrica.

Nota: il rasoio a lamina non si accende mentre viene caricato.
- Se la spia di carica inizia a lampeggiare rapidamente (più di 4 volte al secondo), l'apparecchio è difettoso. In tal caso, interrompere la ricarica, staccare l'adattatore dalla rete elettrica e contattare la linea di assistenza clienti Conair.
- Alla fine del processo di carica, l'apparecchio entra in modalità stand-by.

AVVERTENZA! Per caricare il prodotto, usare solo un'unità di alimentazione USB-C idonea e certificata (BaByliss CA100) con potenza nominale di 5V, 1A, 5W. L'utilizzo di una unità di alimentazione USB-C non certificata o non idonea può essere causa di pericoli o di gravi infortuni.

Preservare le batterie
Per assicurare la massima efficacia delle batterie ricaricabili, il rasoio a lamina deve essere scaricato completamente e ricaricato per 3 ore ogni 6 mesi.

Adattatore USB-C
Un adattatore di carica USB-C non è fornito in dotazione con questo prodotto. Se ne occorre uno per caricare, è possibile visitare il sito www.babyliss.com e inserire il codice 35209960 (EU)/62628 (UK) nella sezione "Pezzi di ricambio e accessori" del sito Internet.
Se è necessario un aiuto per trovare la corretta unità di alimentazione USB-C, contattare la linea di assistenza clienti Conair per maggiori informazioni.
AVVERTENZA! L'utilizzo di una unità di alimentazione non certificata può essere causa di pericoli o di gravi infortuni.

Accendere/spegnere l'apparecchio
- Per accendere il rasoio a lamina, premere il pulsante di alimentazione sull'apparecchio. La luce a LED si illumina. L'apparecchio è pronto all'uso.
- Per accendere il rasoio a lamina, premere il pulsante di alimentazione sull'apparecchio. La luce a LED si spegne.

Rasatura
- Il rasoio a lamina è progettato per un taglio a filo su peli più corti di 0,7 mm. Se i peli sono più lunghi, usare un rasoio tagliacapelli per scorciarli prima di usare il rasoio a lamina.
- Togliere la copertura protettiva e accendere il rasoio a lamina usando il pulsante di alimentazione situato a lato dell'apparecchio.
- Tenere il rasoio ad angolo retto e muoverlo lentamente e delicatamente contro il senso di crescita della barba.
- Brevi movimenti circolari aiutano a sollevare i peli e facilitano la rasatura.
- La lamina deve scivolare sulla pelle. Evitare di esercitare una pressione eccessiva: ciò potrebbe danneggiare le lamine.
- Spegnere l'apparecchio usando il pulsante di alimentazione situato a lato dell'apparecchio stesso.
- Pulire accuratamente i residui di peli dalle lamine e dalla lama di taglio per assicurare il comfort di rasatura per l'utilizzo successivo.

IPX7 impermeabile
Il rasoio a lamina è impermeabile al 100% e può essere utilizzato sotto la doccia e nella vasca da bagno. Pulire e lasciare sempre

Made in China
Fabriqué en Chine

FS996SE / FS996SU / FS991SE - T198a

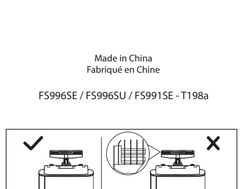

Fig. 1

Fig. 2 Fig. 3 Fig. 4 Fig. 5

Fig. 6

FR
Cet appareil, ses accessoires et ses batteries se recyclent
À DÉPOSER EN MAGASIN OU À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE
Points de collecte sur www.quefairedesmesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

BABYLISS SARL
ZI du Val de Calvigny
59141 Iwuy
France

The Conair Group Ltd
Unit 4, Revolution Park
Buckshaw Avenue
PR7 7DW

www.babyliss.com

FAC 2025/12

IB-25/163-1

asciugare il rasoio a lamina dopo ogni utilizzo e prima di riporlo. Cfr. la sezione "Pulizia e manutenzione".

Blocco da viaggio
- Per evitare che l'apparecchio si accenda involontariamente, è possibile bloccarlo utilizzando il pulsante di alimentazione ⏻.
- Tenere premuto il pulsante di alimentazione ⏻ per 2 secondi. La luce a LED lampeggia per 3 secondi, confermando che l'apparecchio è bloccato. Per sbloccarlo, tenere premuto il pulsante di alimentazione ⏻ per 2 secondi. L'apparecchio si sblocca e riprende a funzionare normalmente.
- Quando l'apparecchio è sotto carica, il blocco da viaggio si disattiva automaticamente.

Togliere e sostituire la testina a lamina
- Togliere la testina magnetica a lamina semplicemente tirandola verticalmente dal corpo del rasoio. Tenere la testina a lamina da entrambi i lati e allontanarla delicatamente dal rasoio.
- Allineare la testina a lamina di ricambio sopra la lama di taglio.
- Premere la testina magnetica per riposizionarla.

ATTENZIONE! Prestare la massima attenzione per non danneggiare la lamina o la lama di taglio durante l'inserimento.

Togliere e sostituire le lame di taglio
- Per estrarre la lama di taglio, togliere prima la testa a lamina magnetica. Posizionare poi le dita sui due lati della lama di taglio per sollevarla delicatamente e allontanarla dall'albero motore.
- Allineare la lama di taglio sopra l'albero motore, quindi premerla leggermente verso il basso fino ad avvertire lo scatto che ne conferma il corretto posizionamento.
- Riposizionare la testina a lamina magnetica, quindi accendere il rasoio per controllare che funzioni correttamente.

IMPORTANTE! Per assicurare sempre la massima efficacia, sostituire la lama di taglio se pregata (cfr. Fig. 1).

Pulizia e manutenzione

AVVERTENZA! Prestare la massima attenzione per non premere le lamine: sono delicate e possono danneggiarsi facilmente.

Manutenzione giornaliera
- Togliere la copertura magnetica, quindi estrarre la testina a lamina magnetica dall'alloggiamento del rasoio, per esporre la lama (cfr. Fig. 2 & 3).
- Utilizzare una spazzolina per rimuovere eventuali residui sopra o intorno alla lama. (See Fig. 4).
- Riposizionare, premendola, la testina a lamina magnetica (cfr. Fig. 5).

Manutenzione settimanale
- Ripetere le fasi da 1 a 3 della "Manutenzione giornaliera".
- Sciacquare il rasoio, la lama e il telaio della lamina con acqua corrente o in un lavandino. Non utilizzare acqua calda. Utilizzare solo acqua tiepida o fredda. (cfr. Fig. 6).
- Dopo la pulizia con acqua, lasciare asciugare all'aria il gruppo lamina e le lame prima di chiudere il gruppo lamina e la testina di rasatura.
- Riposizionare la testina sul rasoio fino ad avvertire lo scatto che ne conferma il corretto inserimento. Pulire la superficie dell'unità principale con un panno asciutto. Non asciugare la lamina: lasciar asciugare la testina all'aria.
- Premere la testina a lamina magnetica per riposizionarla (cfr. Fig. 5).

Attenzione
- Quando si scuote l'apparecchio per eliminare l'acqua in eccesso, tenere saldamente l'unità principale per evitare che la testina si stacchi o che le parti cadano.
- Non utilizzare un asciugacapelli o un elemento riscaldante per asciugare il rasoio. Ciò potrebbe causare malfunzionamenti o danni al rasoio.

Testine di ricambio disponibili su www.babyliss.com

Disinfezione del rasoio a lamina
Per assicurare l'igiene e prolungare la vita del rasoio, si raccomanda l'uso di un disinfettante o di uno spray antibatterico a poche settimane di distanza. Ciò contribuisce a eliminare l'accumulo di batteri da lamine e lame.
- Usare solo prodotti disinfettanti o antibatterici specificamente progettati per lame di rasatura. L'uso di prodotti non idonei può danneggiare le lamine o comprometterne l'efficacia.
- Non spruzzare direttamente sul rasoio. Applicare lo spray su un tessuto o un panno morbido con qui poi strofinare delicatamente lamine e lame.
- Controllare che il rasoio sia spento e staccato dalla corrente elettrica prima di pulirlo.
- Lasciar sempre asciugare completamente prima di rimontare o usare il rasoio.

ESPAÑOL

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTADOR	CA100
TIPO DE BATERÍA	Iones de litio
CONSUMO EN MODO REPOSO (al final de la carga)	<0,5 W

INSTRUCCIONES DE USO
Lea atentamente las instrucciones antes de utilizar este dispositivo.

¡IMPORTANTE! Utilice únicamente los accesorios suministrados con el aparato.

General
- Inspeccione siempre el aparato antes de usarlo para asegurarse de que no hay pelos ni otros restos en las láminas.
- Utilícelo con la barba muy corta, limpia y seca.

Carga del aparato
- Esta afeitadora de lámina está equipada con una batería de iones de litio.
- Antes de utilizarla por primera vez, debe cargarse completamente de forma continua durante 3 horas. Esta carga inicial garantiza una potencia óptima para obtener un corte rápido y suave en todo momento. La capacidad máxima de la batería solo se alcanzará después de 3 ciclos de carga y descarga.
- Conecte el dispositivo al cable USB-C del cargador y enchúfelo a una toma de corriente adecuada. Se encenderá una luz azul que se desplazará de un lado a otro de la barra indicadora LED mientras la afeitadora se esté cargando. Cuando la batería esté llena, el movimiento de la luz se detendrá y el piloto LED de carga quedará encendido de forma fija.
- Cuando la batería de la afeitadora de láminas se está agotando, la luz de carga parpadeará rápidamente para advertir que quedan aproximadamente 5 minutos de uso de la batería.
- La afeitadora de lámina dispone de una función de carga rápida que ofrece unos 5 minutos de uso con solo 10 minutos de carga.
- Las cargas posteriores deben ser de 3 horas.
- Una carga completa proporciona 1 hora de autonomía.
Nota: La afeitadora de lámina no se enciende durante la carga.
- Si el piloto de carga empieza a parpadear rápidamente (más de 4 parpadeos por segundo), el aparato está averiado. En tal caso, interrumpa la carga, desconecte el aparato de la corriente y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Conair.
- Al final del proceso de carga, el aparato entra en modo reposo.

¡ATENCIÓN! Para cargar el aparato, utilice exclusivamente el adaptador de corriente USB-C certificado indicado (Babyliss CA100) con unas características de salida de 5 V, 1 A y 5 W. El uso de un adaptador de corriente USB-C inadecuado o sin la debida certificación supone un riesgo y puede provocar lesiones graves.

Mantenimiento de la batería
Para mantener la capacidad óptima de las baterías, cada 6 meses debe descargar completamente la afeitadora de lámina y volver a cargarla durante 3 horas.

Adaptador USB-C
No se suministra cargador USB-C con el producto. Si desea adquirir uno, vaya a la sección «Recambios y accesorios» del sitio web www.babyliss.com e indique el código de pieza 35209960 (UE) / 62628 (Reino Unido).
Si necesita ayuda para encontrar el adaptador de corriente USB-C idóneo, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de Conair.
¡ATENCIÓN! El uso de una unidad de alimentación sin la debida certificación supone un riesgo y puede provocar lesiones graves.

Encendido/apagado del aparato
- Para encender la afeitadora de lámina, pulse el botón ⏻. La luz LED se encenderá y ya podrá utilizar el aparato.
- Para apagar la afeitadora de lámina, pulse el botón ⏻. La luz LED se apagará.

Afeitado
- La afeitadora de lámina está diseñada para un corte apurado de barbas de menos de 0,7 mm. Si la barba está más larga, use primero una recortadora para rebajar su longitud.
- Retire la cubierta protectora y encienda la afeitadora de lámina pulsando el botón ⏻ que está en el lateral del aparato.
- Sujete la afeitadora en ángulo recto y avance con suavidad a contrapelo.
- Hacer breves movimientos circulares le ayudará a levantar el pelo y facilitará el afeitado.
- La lámina debe deslizarse sobre la piel. Si aplica demasiada presión, puede dañar las láminas.
- Apague la afeitadora pulsando el botón ⏻ que está en el lateral del aparato.
- Limpie minuciosamente cualquier pelo que haya podido quedar en las láminas o la cuchilla para garantizar un buen afeitado en el siguiente uso.

Resistencia al agua IPX7
La afeitadora de lámina es 100 % resistente al agua y se puede usar en la ducha y el baño. Asegúrese siempre de limpiar y dejar secar la afeitadora después de cada uso y antes de guardarla. Consulte el apartado «Limpieza y mantenimiento».

Función de bloqueo
- Para evitar que el aparato se encienda accidentalmente, puede bloquearlo con el botón ⏻.
- Mantenga pulsado el botón ⏻ durante 2 segundos. La luz LED parpadeará durante 3 segundos para confirmar que el aparato está bloqueado. Para desbloquearlo, mantenga pulsado el botón ⏻ durante 2 segundos. El aparato se desbloqueará y podrá volver a usarlo del modo habitual.
- La función de bloqueo se desactiva automáticamente durante el proceso de carga.

Retirada y sustitución del cabezal
- Para quitar el cabezal magnético de la afeitadora, tire de él suavemente en sentido vertical sujetándolo por ambos lados.
- Alinee el cabezal magnético de repuesto sobre las cuchillas y presione para encajarlo en su sitio.
¡PRECAUCIÓN! Tenga cuidado de no dañar la lámina ni la cuchilla durante la instalación.

Retirada y sustitución de la cuchilla
- Extraiga el cabezal magnético y, a continuación, sujete la cuchilla por ambos lados y tire suavemente de ella hacia arriba para separarla del eje de transmisión.
- Coloque la cuchilla de repuesto alineada sobre el eje y empuje ligeramente hasta que quede sujeta en su lugar.
- Vuelva a colocar el cabezal magnético y encienda la afeitadora para comprobar que funciona correctamente.
¡IMPORTANTE! Para garantizar un rendimiento óptimo, cambie la cuchilla si está doblada (Fig. 1).

Limpieza y mantenimiento
¡ATENCIÓN! No presione las láminas ya que son delicadas y se dañan con facilidad.

Mantenimiento diario
- Quite la tapa magnética y saque el cabezal de la afeitadora para dejar la cuchilla a la vista (Fig. 2 y 3).
- Use un cepillo de limpieza para eliminar los residuos que hayan quedado en la cuchilla y a su alrededor (Fig. 4).
- Presione el cabezal magnético para colocarlo de nuevo en su sitio (Fig. 5).

Mantenimiento semanal
- Repita los pasos de 1 a 3 del plan de mantenimiento diario.
- Enjuague el armazón de la lámina, la cuchilla y la afeitadora bajo el grifo con agua fría o tibia. No use nunca agua caliente (Fig. 6).
- Tras la limpieza con agua, deje que las cuchillas y la lámina se sequen antes de cerrar el armazón y poner el cabezal de la afeitadora.
- Vuelva a colocar el cabezal en la unidad presionando hasta que encaje en su sitio. Pase un trapo seco por el cuerpo de la afeitadora. No seque la zona de la lámina: deje que el cabezal de afeitado se seque al aire.
- Presione el cabezal magnético para colocarlo de nuevo en su sitio (Fig. 5).

Precaución
- Si tiene que sacudir el aparato para retirar el exceso de agua, sujételo firmemente para evitar que se caiga o se suelte el cabezal.
- No utilice sacadores de pelo ni calefactores para secar la afeitadora. Podría provocar una avería o dañar la afeitadora.

Encontrará cabezales de recambio en www.babyliss.com

Desinfección de la afeitadora de láminas
Para mantener la higiene y prolongar la vida útil de la afeitadora, se recomienda utilizar un desinfectante o pulverizador Barbicide cada pocas semanas. Esto ayuda a eliminar la acumulación de bacterias de las láminas y los cortadores.
- Utilice únicamente productos desinfectantes o limpiadores Barbicide diseñados específicamente para afeitadoras. El uso de productos inadecuados puede dañar la lámina o afectar a su rendimiento.
- No pulverizar directamente sobre la afeitadora. Aplique el spray a un paño suave o a un pañuelo de papel y limpie suavemente las láminas y los cuchillas.
- Compruebe que la afeitadora está apagada y desenchufada antes de limpiarla.
- Deje que todas las piezas se seguen completamente antes de volver a montar o utilizar la afeitadora.

PORTUGUÊS

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTADOR	CA100
TIPO DE BATERIA	Iões de lítio
CONSUMO EM MODO DE ESPERA (concluído o carregamento)	<0,5W

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
Leia atentamente as seguintes instruções antes de utilizar o aparelho.

IMPORTANTE! Utilize apenas os acessórios fornecidos com o aparelho.

Gerais
- Inspeccione sempre o aparelho antes da utilização para confirmar que as lâminas internas estão isentas de pelos, resíduos, etc.
- Utilize em pelos limpos, secos e curtos.

Carregar o aparelho
- Esta máquina de barbear linear está equipada com baterias de iões de lítio.
- Antes da primeira utilização, o aparelho deve ser carregado completamente durante 3 horas ininterruptas. Esta supercarga inicial proporciona um desempenho de potência ótimo para garantir que apara sempre suave e rapidamente. O aparelho só atinge a plena autonomia após 3 ciclos de carga e descarga.
- Ligue o cabo USB-C a uma tomada elétrica compatível e acenda o aparelho. Uma luz LED de cor azul ficará acesa enquanto o aparelho estiver a carregar. Quando a bateria estiver carregada a luz LED apaga-se e a luz LED de carregamento permanecerá acesa.
- Sempre que a carga da bateria do aparelho está prestes a esgotar-se, a luz de carregamento fica intermitente muito rapidamente, avisando que, nesse momento, restam cerca de 5 minutos de tempo de utilização.
- O aparelho dispõe de uma função de carregamento rápido de 10 minutos que proporciona 5 minutos de utilização.
- As cargas subsequentes deverão ser de 3 horas.
- Uma carga completa proporciona 1 hora de utilização sem fio.
Nota: O aparelho não acende enquanto estiver a carregar.
- Se a luz de carregamento fica intermitente muito rapidamente (mais de 4 disparos por segundo) é indício de avaria do aparelho. Se tal ocorrer, interrompa o carregamento, desligue o adaptador da rede elétrica e entre em contacto com a Linha de Assistência ao Cliente da Conair.
- Concluído o processo de carregamento, o aparelho entra em modo de espera.

AVISO! Para carregar o aparelho, utilize exclusivamente um adaptador de fonte de alimentação certificado USB-C compatível (Babyliss CA100) com uma potência de saída de 5V, 1A, 5W. A utilização de um adaptador USB-C não certificado ou incorreto pode provocar acidentes ou ferimentos graves.

Cuidados com as baterias
Para manter as baterias recarregáveis no seu nível de capacidade máximo, o aparelho deve ser completamente descarregado e, a seguir, recarregado durante 3 horas de 6 em 6 meses.

Adaptador USB-C
Não é fornecido um adaptador de carregamento USB-C para este aparelho. Se precisar de um para carregar, pode visitar www.babyliss.com e introduzir o código da peça 35209960 (UE)/62628 (RU) na secção "Spares & Accessories" (Peças sobresselentes e acessórios) no sítio Web.
Se precisar de ajuda para localizar o adaptador USB-C correto, entre em contacto com a Linha de Assistência ao Cliente da Conair a fim de obter mais informações.
AVISO! A utilização de um adaptador USB-C não certificado ou incorreto pode provocar acidentes ou ferimentos graves.

Desinfetar o aparelho
Para manter a higiene e prolongar a vida útil do aparelho, recomenda-se utilizar um spray de limpeza ou desinfetante barbicida com poucas semanas de intervalo, o que ajuda a evitar a acumulação de bactérias nas lâminas e nos cortadores.
- Utilize apenas produtos desinfetantes ou barbicidas especificamente concebidos para lâminas de barbear. A utilização de produtos inadequados pode danificar as lâminas internas ou afetar o desempenho.
- Não vaporize diretamente sobre a máquina de barbear. Em vez disso, aplique o spray num pano macio ou lenço de papel e passe cuidadosamente sobre as lâminas e os cortadores.
- Certifique-se de que a máquina de barbear está apagada e desligada da rede elétrica antes de limpar.
- Deixe que todas as peças sequem completamente antes de voltar a montá-las ou de utilizar a máquina de barbear.

DANSK

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTOR	CA100
BATTERITYPE	Lithium-ion
FORBRUG I STANDBY-TILSTAND (slut på opladning)	<0,5 W

BRUGSANVISNING
Læs nedenstående anvisninger grundigt, inden du bruger apparatet.

VIGTIGT! Brug kun det tilbehør, der følger med apparatet.

Generelt
- Kontrollér altid apparatet inden brug for at sikre, at bladene er fri for hår, skægstubbe etc.
- Brug på rene, tørre og korte skægstubbe.

Opladning af apparatet
- Denne folieshaver er udstyret med litium-ion-batterier.
- Før apparatet bruges første gang, skal det være fuldt opladet kontinuerligt i 3 timer. Denne indledende superladning sikrer optimal ydelse for at sikre jævn hurtig trimning hver gang. Maksimal batterikapacitet opnås først efter tre opladnings- og afladningscyklusser.
- Sæt USB-C-kablet i en passende stikkontakt, og tænd for den på væggen. En blå LED-lampe vil konstant lyse op for at indikere, at shaveren oplades. Når batteriet er fuldt opladet, vil LED-lampen stoppe med at lyse på produktet, og LED-opladningslampen vil forblive tændt.
- Når folieshaveren er ved at løbe tør for strøm, blinker opladningslampen hurtigt for at advare om, at der er cirka 5 minutters resterende batterilevetid.
- Shaveren er udstyret med en hurtigopladningsfunktion, hvor en 10 minutters opladning giver 5 minutters brug.
- Efterfølgende opladninger bør være i 3 timer.
- En fuld opladning giver 1 times trådløs brug.
Bemærk: Shaveren tænder ikke under opladning.
- Hvis opladningslampen begynder at blinke hurtigt (mere end 4 blink per sekund), er apparatet defekt. Hvis dette sker, skal du stoppe opladningen og kokke adapteren fra elnettet og kontakte Conairs kundeservice.
- Ved afslutningen af opladningsprocessen går dette apparat i standby-tilstand.

ADVARSEL! Brug kun en certificeret og egnet USB-C strømforsyningsadapter (BabyBliss CA100) med en udgangseffekt på 5 V, 1 A, 5 W til at oplade produktet. Brug af en ikke-certificeret eller forkert USB-C-strømforsyningsadapter kan forårsage fare eller alvorlige personskader.

Vedligehold af batterierne
For at opretholde den optimale kapacitet af de genopladelige batterier, skal shaveren aflades helt og derefter genoplades i 3 timer hver 6. måned.

USB-C-adapter
Der medfølger ikke en USB-C-ladeadapter til dette produkt. Hvis du har brug for en til opladning, kan du besøge www.babyliss.com og indtaste varenummer 35209960 (EU)/62628 (UK) under afsnittet «Spares & Accessories» (Reservedele og tilbehør) på hjemmesiden.
Hvis du har brug for hjælp til at finde den rigtige USB-C strømforsyning, kan du kontakte Conairs kundeservice for yderligere information.
ADVARSEL! Brug af en ikke-certificeret strømforsyningsenhed kan forårsage fare eller alvorlige personskader.

Tænding og slukning af apparatet
- For at tænde shaveren skal du trykke på tænd/sluk-knappen ⏻ på apparatet. LED-lampen lyser og er klar til brug.
- For at slukke shaveren skal du trykke på tænd/sluk-knappen ⏻ på apparatet. LED-lampen slukkes.

Barbering
- Shaveren er designet til en tæt klipning af hår kortere end 0,7 mm. Hvis håret er længere, skal du bruge en trimmer til at afkorte håret, inden du bruger shaveren.
- Fjern beskyttelsesdæksler, og tænd shaveren ved hjælp af tænd/sluk-knappen ⏻ på siden af apparatet.
- Hold shaveren i en ret vinkel, og bevæg den langsomt og jævnt mod dine skægstubbe.
- Korte, cirkulære strøg vil hjælpe med at få håret til at stikke ud og gøre barberingen lettere.
- Folien skal glide hen over huden. Sørg for ikke at trykke for hårdt, da dette kan beskadige folierne.
- Sluk enheden ved hjælp af tænd/sluk-knappen ⏻ på siden af enheden.
- Rengør hårene grundigt fra skærene og skæreblادet for at sikre barberingskomfort ved næste brug.

IPX7-vand
Shaveren er 100 % vandtæt og kan bruges i brusebad og badekar. Sørg altid for at rengøre shaveren, og lad den altid tørre efter brug samt før den lægges væk. Se afsnittet «Rengøring og vedligeholdelse».

Rejselås
- For at forhindre apparatet i at tænde utilsigtet, kan du låse det ved hjælp af tænd/sluk-knappen ⏻.
- Tryk og hold strømknappen ⏻ nede i 2 sekunder. LED-lampen blinker i 3 sekunder for at bekræfte, at produktet er låst. Hvis du vil låse dit apparat op, skal du trykke på tænd/sluk-knappen ⏻ og holde den nede i 2 sekunder. Apparatet vil derefter låse op og begynde at fungere normalt.
- Når du oplader enheden, bliver rejselåsen automatisk deaktiveret.

Fjern og udskift foliehovedenheden
- Fjern det magnetiske foliehoved ved blot at trække det lodret væk fra shaverens hoveddel. Hold fast i foliehovedet på begge sider, og træk det forsigtigt væk fra shaverenheden.
- Juster det nye foliehoved over skæret. Tryk det magnetiske foliehoved tilbage på plads.
FORSIGTIG! Pas på ikke at beskadige folierne eller skæret under installationen.

Fjern og udskift skæreblادene
- For at fjerne skæret skal du først fjerne det magnetiske foliehoved, derefter placeredet fine fingre på hver side af skæret og forsigtigt trække det op og væk fra drivaklen. Anbring skæret over drivaklen, og tryk let ned, indtil det klikker på plads.
- Sæt det magnetiske foliehoved på plads, og tænd derefter shaveren for at sikre, at den fungerer korrekt.
VIGTIGT! For at opnå den bedste ydeevne skal du udskifte skæret, hvis det er bøjet (se Fig. 1).

Rengøring og vedligeholdelse
ADVARSEL! Pas på ikke at skubbe på folierne, de er sarte og kan nemt blive beskadiget.

Daglig vedligeholdelse
- Fjern den magnetiske hætte, og træk derefter det magnetiske foliehoved væk fra shaverens hus for at blotlægge skæret (se Fig. 2 og 3).
- Brug en rengøringsbørste til at fjerne eventuelle snavs på og omkring skæret (se Fig. 4).
- Tryk det magnetiske foliehoved tilbage på plads (se Fig. 5).

Ugentlig vedligeholdelse
Gentag rengøringstrin 1 til 3 fra «Daglig vedligeholdelse».
- Skyl shaveren, skæret og folierammen under rindende vand eller i en vask. Brug ikke varmt vand. Brug kun lunkent eller koldt vand (se Fig. 6).
- Efter vådrengøring skal folierammen og skærene lufttørre, før folierammen og shaverhovedet lukkes.
- Sæt shaverhovedet tilbage på barbermaskinen, indtil det klikker på plads. Tør overfladen af hovedenheden af med et tørt håndklæde. Rør ikke ved folieområdet. Lad shaverhovedet lufttørre.
- Tryk det magnetiske foliehoved tilbage på plads (se Fig. 5).

Forsigtig
- Når du ryster overskydende vand af, skal du holde godt fast i hovedenheden for at forhindre, at hovedenheden løsner sig, eller at enhederne tabes.
- Brug ikke en hårtørrer eller varmelegeme til at tørre shaveren. Dette kan resultere i alvorlig skade på shaveren.

Udskiftelige hoveder kan købes på www.babyliss.com

Desinfektion af din folieshaver
For at opretholde hygiejnen og forlænge din shavers levetid anbefales det at bruge et desinfektionsmiddel eller en barbicid-baseret rengøringsspray med et par uges mellemrum. Dette hjælper med at fjerne bakterieopbygning fra folier og skær.
- Brug kun desinfektions- eller barbicid-produkter, der er specielt designet til pleje af blade. Brug af uegnede produkter kan beskadige folien eller påvirke ydeevnen.
- Sprøjt ikke direkte på shaveren. Påfør i stedet sprayen på en blød klud eller en papirserviet og tør forsigtigt folierne og skærerne af.
- Sørg for, at shaveren er slukket og frakoblet før rengøringen.
- Lad alle dele tørre helt, før du samler eller bruger shaveren igen.

SVENSKA

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTER	CA100
BATTERITYP	Litiumjon
STRÖMFÖRBRUKNING I VILOLÄGE (färdigladdad)	<0,5 W

BRUKSANVISNING
Läs följande anvisningar noga innan du använder apparaten.

VIKTIGT! Använd endast de tillbehör som medföljer apparaten.

Allmänt
- Inspektera alltid apparaten före användning för att säkerställa att folien är fri från hår, skäggstubb osv.
- Använd apparaten på ren, torr skäggstubb.

Ladda apparaten
- Denna folierakapparat är utrustad med litiumjonbatterier.
- Ladda apparaten kontinuerligt i 3 timmar före den första användningen. Den långa inledande laddningen säkerställer optimal batteriprestanda som säkerställer smidig trimning varje gång. Maximal batterikapacitet nås efter 3 laddnings- och urladdningscyklser.
- Anslut USB-C-kabeln till en lämplig väggkontakt och slå på strömmen till kontakten. En blå LED-lampa körs kontinuerligt upp längs produkten för att indikera att folierakapparaten laddas. När batteriet är fulladdat slutar LED-lampan att köras upp längs produkten och LED-laddningslampan börjar lysa med ett fast sken.
- När folierakapparatens batteri börjar bli dåligt blinkar laddningslampan snabbt för att varna om att ungefär 5 minuters batteritid återstår.
- Folierakapparaten är utrustad med en snabbladdningsfunktion där 10 minuters laddning ger 5 minuters användning.
- Efterföljande laddningar ska vara 3 timmar långa.
- En fulladdning laddar upp det trådlösa i 1 timme.
Mark: Folieba rbermaskinen vil ikke skru seg på når den lader.
Obs: Det går inte att starta folierakapparaten medan den laddar.
- Om laddningslampan börjar blinka snabbt (mer än 4 blink per sekund) är det något fel på apparaten. Sluta ladda om det händer och dra adaptern ur väggkontakten. Kontakta Conair Customer Care Line.
- När apparaten har laddat klart försätts den i viloläge.

VARNING! Produkten får endast laddas med en lämplig, certifierad USB-C-strömadapter (Babyliss CA100) som matar ut 5 V, 1 A, 5 W. Användning av en icke-certifierad eller felaktig USB-C-strömadapter kan orsaka fara eller allvarlig skada.

Bibehålla batterikapaciteten
För att bibehålla optimal kapacitet i de laddningsbara batterierna ska folierakapparaten med 6 månaders mellanrum ladda ur helt och sedan laddas i 3 timmar.

USB-C-adapter
USB-C-laddningsadapter medföljer inte denna produkt. Om du behöver en sådan för att ladda kan du besöka www.babyliss.com och ange artikelkod 35209960 (EU)/62628 (Storbritannien) under Spares & Accessories (Reservdelar och tillbehör) på webbplatsen.
Kontakta Conair Customer Care Line för mer information om du behöver hjälp med att hitta rätt USB-C-strömadapter.
VARNING! Användning av en icke-certifierad strömadapter kan orsaka fara eller allvarlig skada.

Slå på/stänga av apparaten
- Starta folierakapparaten genom att trycka på apparatens strömknapp ⏻. LED-lampan börjar lysa och den är redo att användas.
- Stäng av folierakapparaten genom att trycka på apparatens strömknapp ⏻. LED-lampan slocknar.

Raking
- Folierakapparaten är utformad för en nära raking av hår som är kortare än 0,7 mm. Korta av håret med en trimmer innan du använder rakapparaten om håret är längre.
- Ta bort skyddsöverdraget och starta folierakapparaten genom att trycka på strömknappen ⏻ på enhetens sida.
- Håll rakapparaten i en rät vinkel och för rakapparaten långsamt och jämnt mot hårs i skäggstubben.
- Korta cirkelrörelser får håren att sticka ut och gör rakningen enklare.
- Folien ska glida över huden. Tryck inte för mycket eftersom det kan skada folien.
- Stäng av enheten genom att trycka på strömknappen ⏻ på enhetens sida.
- Avlägsna håret noga från folien och klippbladet för att säkerställa bekvämt rakning även nästa gång.

Vattentät enligt IPX7
Folierakapparaten är 100 % vattentät och kan användas i duschen och badet. Se till att alltid rengöra folierakapparaten och låta den torka efter varje användning och innan du lägger undan den. Se avsnittet Rengöring och underhåll.

Reselås
- För att förhindra apparaten startar i misstag kan du låsa den med strömknappen ⏻.
- Håll ned strömknappen ⏻ i 2 sekunder. LED-lampan blinkar i 3 sekunder för att bekräfta att produkten är låst. Håll ned strömknappen ⏻ i 2 sekunder när du vill låsa upp apparaten. Apparaten låses upp och börjar fungera normalt.
- Reselåset avaktiveras automatiskt när enheten laddas.

Ta bort och byta foliehuvud
- Ta bort det magnetiska foliehuvudet genom att bara dra bort det vertikalt från rakapparatens skaft. Håll i båda sidor av foliehuvudet och dra försiktigt bort det från rakapparaten.
- Passa in den ersättande foliehuvudet över klippenheten. Tryck det magnetiska foliehuvudet tillbaka på plats.
VARNING! Var försiktig så att du inte skadar folien eller klippbladet vid montering.

Ta bort och byta klippblad
- Börja med att ta bort det magnetiska foliehuvudet. Placera sedan fingrarna på vardera sida om klippenheten och dra försiktigt uppåt och bort från drivaxeln.
- Passa in klippenheten ovanför drivaxeln och tryck försiktigt nedåt tills det knäpper på plats.
- Montera foliehuvudet och starta sedan rakapparaten för att kontrollera att den fungerar som den ska.
VIKTIGT! För bästa möjliga prestanda: byt ut klippenheten om den har blivit böjd (se bild 1).

Rengöring och underhåll
VARNING! Var försiktig så att du inte trycker på folien. Den är ömtålig och kan skadas.

Dagligt underhåll
- Ta bort det magnetiska locket och dra sedan bort det magnetiska huvudet från rakapparatens skaft för att ta fram klippenheten (se bild 2 och 3).
- Borsta bort skräp på och kring klippenheten med hjälp av rengöringsborsten (se bild 4).
- Tryck det magnetiska foliehuvudet tillbaka på plats (se bild 5).

Veckovis underhåll
- Upprepa steg 1 till 3 från Dagligt underhåll.
- Skölj rakapparaten, klippenheten och folieramen under rinnande vatten eller i ett handfat. Använd inte hett vatten. Använd endast varmt eller kallt vatten (se bild 6).
- Låt folieramen och klippenheten lufttorka innan du stänger folieramen och rakhuvudet när de har rengjorts med vatten.
- Montera rakhuvudet tillbaka på rakapparaten tills det klickar på plats. Torka av huvudenhetens yta med en torr handduk. Torka inte folieområdet. Låt rakhuvudet lufttorka.
- Tryck det magnetiska foliehuvudet tillbaka på plats (se bild 5).

Varning
- Håll stadigt i huvudenheten när du skakar av överskottsvatten så att huvudet inte lossnar eller så att du inte tappar enheterna.
- Torka inte rakapparaten med hjälp av en fön eller ett element. Det kan leda till att rakapparaten drabbas av fel eller skada.

Ersättningshuvuden finns tillgängliga på www.babyliss.com.

Desinficera folierakapparaten
För att hålla god hygien och förlänga rakapparatens livslängd rekommenderar vi att du använder desinfektionsmedel eller Barbicide-rengöringsspray med några veckors mellanrum. Det bidrar till att avlägsna bakterier som samlats i folien och klippenheten.
- Använd endast desinfektionsmedel eller Barbicide-produkter som är specifikt utformade för blad i rakapparater. Användning av olämpliga produkter kan skada folien eller påverka prestandan.
- Spreja inte direkt på rakapparaten. Applicera istället sprejen på en mjuk trasa eller ett papper och torka försiktigt av folien och klippenheten.
- Kontrollera att rakapparaten är avstängd och väggkontakten urdragen före rengöring.
- Låt alla delar torka helt innan du monterar dem igen eller använder rakapparaten.

NORSK

FS996SE / FS996SU / FS991SE

ADAPTER	CA100
BATTERITYPE	Litium-ion
STRØMFORBRUK I STANDBY-MODUS (når ladingen er fullført)	<0,5 W

BRUKSANVISNING
Les følgende instruksjoner nøye før du bruker apparatet.

VIKTIG! Bruk bare tilbehøret som følger med apparatet.

Generelt
- Husk alltid å inspisere apparatet før bruk, for å forsikre deg om at foliene er frie for hår, smuss osv.
- Brukes på ren, tørr skjeggstubb.

Lading av apparatet
- Denne foliebarbermaskinen er utstyrt med litium-ion-batterier.
- Før første gangs bruk må apparatet lades kontinuerlig i tre timer. Denne første superladingen sikrer optimal ytelse og sørger for rask og jevn trimming hver gang. Maks batterikapasitet oppnås først etter tre ladesyklser.
- Plugg USB-C-kabelen inn i en egnet stikkontakt som er tilkoblet strømnettet. Et blått LED-lys beveger seg kontinuerlig oppover på produktet for å indikere at foliebarbermaskinen lader. Når batteriet er fulladet, vil LED-lyset slutte å bevege seg oppover på produktet, og LED-lampen vil lyse permanent.
- Når batteriet i foliebarbermaskinen begynner å få lavt ladenivå, vil alle fem ladelampene begynne å blinke raskt for å varsle brukeren om at det gjenstår omtrent fem minutter med brukstid.
- Når foliebarbermaskinen har lavt batterinivå, vil ladelyset blinke raskt for å varsle om at det er omtrent 5 minutter med batteritid igjen.
- Påfølgende ladinger skal vare i tre timer.
- En full lading vil gi en time med batteridrift.
Merk: Foliebarbermaskinen vil ikke skru seg på når den lader.
Hvis ladelampen plutselig begynner å blinke raskt (mer enn fire blink i sekundet), betyr det at det har oppstått en feil i apparatet. Hvis dette skjer, må du avslutte ladingen umiddelbart og fjerne adapteren fra stikkontakten. Kontakt deretter Conair kundeservice.
- På slutten av ladeprosessen vil apparatet gå over i standby-modus.

ADVARSEL! Ladingen av produktet må kun utføres med en sertifisert, egnet USB-C-strømforsyningsadapter (BabyBliss CA100) med nominell utgangsspenning på 5 V, 1 A, 5 W. Bruk av en ikke-sertifisert eller feil USB-C-strømforsyningsadapter kan føre til farlige situasjoner eller alvorlige skader.

Bevaring av batteriene
For at de oppladbare batteriene skal opprettholde optimal kapasitet over tid, må foliebarbermaskinen først utlades fullstendig og deretter fullades igjen i tre timer hver sjette måned.

USB-C-adapter
USB-C-ladeadapteren følger ikke med dette produktet. Hvis du trenger en for lading, kan du gå til www.babyliss.com og skrive inn delekoden 35209960 (EU) / 62628 (Storbritannia) under fanen Reservedeler og tilbehør på nettstedet.
Hvis du trenger hjelp til å finne riktig USB-C strømforsyningsenhet, kan du kontakte Conair kundeservice for å få mer informasjon.
ADVARSEL! Bruk av en ikke-sertifisert strømforsyningsenhet kan føre til farlige situasjoner eller alvorlige skader.

Slik skrur du apparatet på/av
- Du skrur på foliebarbermaskinen ved å trykke på på-knappen ⏻ på apparatet. LED-lampen vil lyse, og apparatet er klart til bruk.
- Du skrur av foliebarbermaskinen ved å trykke på på-knappen ⏻ på apparatet. LED-lampen vil slukke.

Barbering
- Foliebarbermaskinen er utviklet for å gi tett barbering på hår som er kortere enn 0,7 mm. Hvis håret er lengre, må du bruke en trimmer for å klippe håret kortere før du bruker barbermaskinen.
- Fjern det beskyttende dekselet og skru på foliebarbermaskinen med på-knappen ⏻ på siden av apparatet.
- Hold i rett vinkel og bevegg barbermaskinen sakte og jevnt i retningen mot skjeggveksten.
- Korte, sirkulære bevegelser vil få håret til å stritte og gjøre barberingen enklere.
- Folien skal gli over huden. Unngå å trykke apparatet for hardt mot huden, da dette kan skade foliene.
- Du skrur av apparatet ved å trykke på på-knappen ⏻ på siden av apparatet.
- Rengjør foliene og kutterbladet grundig for hår for å sikre at barberingskomforten opprettholdes ved neste bruk.

IPX7 tåler vann
Foliebarbermaskinen er 100 % vannbestandig og kan brukes i dusjen eller badekaret. Sørg for å rengjøre foliebarbermaskinen etter hver bruk, og gi den tid til å tørke helt før du pakker den bort. Se avsnittet Rengjøring og vedlikehold.

Transportlås
- For å forhindre at apparatet utilsiktet kan skru seg på, kan det låses ved hjelp av på-knappen ⏻.
- Trykk på og hold inn på-knappen ⏻ i to sekunder. LED-lampen vil blinke i tre sekunder for å bekrefte at produktet er låst. For å låse opp apparatet må du trykke på og holde inne på-knappen ⏻ i to sekunder. Apparatet vil da låse seg opp og kan brukes som normalt.
- Under ladingen av apparatet blir transportlåsen automatisk deaktivert.

Fjerning og utskifting av foliehodeenheten
- Fjern det magnetiske foliehodet ved å trekke det rett opp og bort fra barbermaskinen. Hold på begge sidene av foliehodet og trekk det forsiktig bort fra apparatkroppen.
- Innrett det nye foliehodet slik at det er rett over kutteren. Trykk det magnetiske foliehodet tilbake på plass.

OBS! Vær forsiktig så du ikke skader folien eller kutterbladet under monteringen.

Fjerning og utskifting av kutterbladene
- For å fjerne kutteren må du først fjerne det magnetiske foliehodet. Plasser fingrene dine på hver side av kutteren og trekk den forsiktig opp og bort fra drivakselen.
- Plasser kutteren over drivakselen, og trykk den forsiktig ned til den smetter på plass.
- Sett tilbake det magnetiske foliehodet, og skru deretter på barbermaskinen for å sjekke at den fungerer som den skal.

- VIKTIG! For å sikre best mulig ytelse må du skifte ut kutteren hvis du ser at bladet er bøyd (se Fig. 1).

Rengjøring og vedlikehold

ADVARSEL! Vær pårasselig med å unngå å trykke på foliene; de er svært ømfintlige og kan lett få skader.

Daglig vedlikehold
- Fjern den magnetiske hetten, og trekk deretter det magnetiske foliehodet bort fra barbermaskinen slik at du kan komme til kutteren (se Fig. 2 og 3).
- Bruk rengjøringskosten for å koste bort smuss på og rundt kutteren (se Fig. 4).
- Trykk det magnetiske foliehodet tilbake på plass (se Fig. 5).

Ukentlig vedlikehold
- Gjenta trinnene 1 til 3 fra de daglige vedlikeholdstrinnene.
- Skyll barbermaskinen, kutteren og folierammen under rennende vann eller i et vaskevannsfat. Ikke bruk varm/varm. Bruk bare lunkent eller kaldt vann. (Se Fig. 6).
- Etter den våte rengjøringen må du la folierammen og kutterne luftetørke, for du lukker folierammen og barberingshodet.
- Sett barberingshodet tilbake på barbermaskinen slik at det klikker på plass. Tørk av overflatene på hovedenheten med et tørt håndklе. Ikke tørk folieområdet. La barberingshodet luftetørke.
- Trykk det magnetiske foliehodet tilbake på plass (se Fig. 5).

OBS
- Hold et godt tak i apparatkroppen når du rister av overflødig vann, slik at du ikke utsiktet frigjør hodeenheten eller mister apparatet.
- Ikke bruk en hårfener eller et varmeapparat for å tørke barbermaskinen. Dette kan føre til tekniske feil og kan skade barbermaskinen.

Utskiftbare deler er tilgjengelig på www.babyliss.com.

Desinfisering av foliebarbermaskinen
Vi anbefaler at du bruker et desinfeksjonsmiddel eller en rengøringsspray beregnet for barbermaskiner med noen få dråper mellomrom, for å opprettholde god hygiene og sørge for at barbermaskinen får lang levetid. Med desinfiseringen forhindrer du at bakterier hoper seg opp under foliene og kutterne.
- Bruk bare desinfeksjonsmidler eller rengøringsmidler for som er spesielt beregnet for rengjøring av barberingsblader. Hvis du bruker produkter som ikke er egnet for formålet, kan du skade folien eller redusere apparatets ytelse.
- Ikke spray direkte på barbermaskinen. I stedet sprayer du rengjøringsmiddelet på en myk klut eller et papirhåndklе, og tørker forsiktig av foliene og kutterne.
- Forsikre deg om at barbermaskinen er skrudd av og at støpselet er trukket ut før rengjøringen.
- Gi alle delene tid til å tørke helt før du monterer dem tilbake på barbermaskinen.

IB-25/163-2

SUOMI

F5996SE / F5996SU / F5991SE

SOVITIN	CA100
AKKUTYYPPI	Litiumioni
KULUTUS VALMIUSTILASSA (latauksen lopussa)	<0,5 W

KÄYTTÖOHJEET
Lue seuraavat ohjeet huolellisesti ennen tämän laitteen käyttöä.

TÄRKEÄÄ! Käytä vain tämän laitteen mukana toimitettuja lisävarusteita.

Yleistä
- Tarkasta laite aina ennen käyttöä varmistaaksesi, että foliopäässä ei ole hiuksia, parransänkeä jne.
- Käytä puhtaalla, kuivalla ja lyhyellä parransängellä.

Laitteen lataaminen
- Tämä parranajokone on varustettu litiumioni-akulla.
- Ennen kuin käytät laitetta ensimmäistä kertaa, se on ladattava tauotta 3 tunnin ajan. Tämä alustava superlataus takaa optimaalisen virtatehokkuuden jokä sujuvan ja nopean karvojen leikkuun joka kerta. Akun enimmäiskapasiteetti saavutetaan vasta 3 lataus- ja tyhjennysjakson jälkeen.
- Kytke USB-C-johto sopivaan verkkopistokkeeseen ja kytke se pistorasiaan. Sininen LED-valo vilkkuu tuotteessa jatkuvasti ilmaisten, että parranajokone latautuu. Kun akku on ladattu täyteen, LED-valo lakkaa vilkkumasta tuotteessa ja LED-latausvalo palaa vilkuttamattomana.
- Kun parranajokoneen latausasso on alhainen, latausvalo vilkkuu varoittaen, että akun lataus-tai jäljellä noin 5 minuuttia.
- Parranajokone on varustettu pikalataustoiminnolla, joka tarjoaa 5 minuutilla käyttöaikaa 10 minuutin latauksella.
- Seuraavien latauskertojen tulisi kestää 3 tuntia.
- Täyteen ladattua laitetta voi käyttää langattomasti 1 tunnin.

Huomautus: Parranajokone ei mene pähän latauksen aikana.
- Jos latausvalo ⏻ alkaa vilkkua nopeasti (enemmän kuin 4 välähdystä sekunnissa), laite on viallinen. Jos näin tapahtuu, lopeta lataaminen ja irrota sovitin sähkökerosta. Ota yhteys Conair-asiakaspalvelukeskukseen.
- Latausprosessin lopussa laite siirtyy valmiustilaan.

VAROITUS! Lataa tuote käyttämällä ainoastaan sopivaa sertifioitua USB-C-virransyöttösovitinta (Babyliss CA100), jonka nimellislähtöteho on 5 V, 1 A, 5 W. Valtuuttamattoman tai väärän USB-C-virransyöttösovittimen käyttö saattaa aiheuttaa vaaratilanteen ja vakavan loukkaantumisen.

Akkujen ylläpitäminen
Ladattavien akkujen optimaalisen kapasiteetin säilyttämiseksi parranajokoneen akun tulisi antaa tyhjentyä kokonaan ja sitten latautua 3 tunnin ajan 6 kuukauden välein.

USB-C-sovitin
Tämän tuotteen mukana ei toimitetu USB-C-latussovitinta. Jos tarvitset latausadapteria, meme sivustolle www.babyliss.com ja syötä tuotekoodi 35209960 (EU) / 62628 (UK) sivuston "Varaosat ja lisätarvikkeet" -osiossa.
Jos tarvitset apua oikean USB-C-virransyöttölaitteen hankkimisessa, pyydä lisätietoja Conair-asiakaspalvelukeskuksesta.
VAROITUS! Valtuuttamattoman virransyöttölaitteen käyttö saattaa aiheuttaa vaarallisen vaaratilanteen ja vakavan loukkaantumisen.

Laitteen kytkeminen päälle/pois päältä
- Käynnistä parranajokone painamalla laitteen virtapainiketta ⏻. LED-valo ⏻ syttyy ja laite on käyttövalmis.
- Sammuta parranajokone painamalla laitteen virtapainiketta ⏻. LED-valo ⏻ sammuu.

Parranajo
- Parranajokone on suunniteltu leikkaamaan 0,7 mm lyhyemmät ihokarvat. Jos ihokarvat ovat pidemmät, leikkaa ne lyhyemmiksi trimmerillä ennen parranajokoneen käyttöä.
- Poista suojakansi ja käynnistä parranajokone painamalla laitteen sivussa olevaa virtapainiketta ⏻.
- Pidä sitä oikeassa kulmassa ja liikuta parranajokonetta hitaasti ja sujuvasti parransängen kasvusuunnan vastaisesti.
- Saat ihokarvat sylle käyttämällä lyhyitä pyöröliikkeitä. Tämä helpottaa parranajoa.
- Poliopään tulisi liukua ihon päällä. Älä paina liikaa, muuten foliopäät saattavat vahingoittua.
- Sammuta laite painamalla laitteen sivussa olevaa virtapainiketta ⏻.
- Poista ihokarvat huolellisesti foliopäästä ja leikkuuterästä varmistaaksesi mikuvan parranajon seuraavalla kerralla.

Vedenpitävä IPX7
Parranajokone on 100 %:n vedenpitävä, ja sitä voi käyttää suihkussa ja kylvyssä. Muista aina puhdistaa parranajokone ja antaa sen kuivua käytön jälkeen ja annen säilytystä. Katso "Puhdistus ja huolto" -osio.

Matkalukko
- Jotta laite ei mene päälle vahingossa, voit lukita laitteen käyttämällä virtapainiketta ⏻.
- Paina virtapainike ⏻ pohjaan 2 sekunnin ajan. LED-valo vilkkuu 3 sekunnin ajan vahvistaen, että tuote on lukittu. Jos haluat avata laitteen lukon, paina virtapainike ⏻ pohjaan 2 sekunnin ajan. Laitteen lukko aukeaa ja voit käyttää laitetta normaalisti.
- Kun lataat tuotetta, matkalukko menee automaattisesti pois päältä.

Foliopääosan irrottaminen ja vaihtaminen
- Poista magneettinen foliopää vetämällä sitä poispäin pystysuuntaan parranajokoneen rungosta. Pidä foliopäästä kiinni molemmilta sivuilta ja vedä kevyesti pois parranajokoneesta.
- Kohdista vaihtofoliopää terän päälle. Paina magneettinen foliopää paikoilleen.

VAROITUS! Varo vahingoittamasta foliopäätä tai kuitenkaan asennuksen aikana.

Leikkuuterien irrottaminen ja vaihtaminen
- Poista terä irrottamalla ensin magneettinen foliopää. Aseta sitten sormesi terän molemmille puolille ja vedä sitä varovasti ylös ja poispäin käyttöakselista.
- Kohdista terä käyttöakselin yläpuolelle ja paina kevyesti alas, kunnes ne napsahtaa paikoilleen.
- Vaihda magneettinen foliopää ja kytke sitten parranajokone päälle varmistaaksesi, että se toimii kunnolla.
- **TÄRKEÄÄ!** Parhaan tehokkuuden takaamiseksi vaihda terä, jos se on taittunut (katso kuva 1).

Puhdistus ja huolto
VAROITUS! Varo työntämästä teriä, sillä ne ovat herkkiä ja voivat mennä helposti rikki.

Päivittäinen huolto
- Poista magneettisuoju ja vedä sitten magneettinen foliopää pois parranajokoneen rungosta, jotta näet terän (katso kuvat 2 ja 3).
- Poista roskat terästä ja sen ympäriltä puhdistuksen jälkeen (katso kuva 4).
- Paina magneettinen foliopää takaisin paikoilleen (katso kuva 5).

Viikottainen huolto
- Toista päivittäisen huollon puhdistusvaiheet 1-3.
- Huuhtele parranajokone, leikkuuterä ja foliokehys juoksevan veden alla tai lavuarissa. Älä käytä kuumaa vettä. Käytä vain lämmintä tai kylmää vettä. (katso kuva 6).
- Märkäpuhdistuksen jälkeen anna foliokehyksen ja leikkuuteriden kuivua vapaassa ilmassa ennen kuin suljet foliokehyksen ja parranajokoneen pään.
- Aseta parranajokoneen pää takaisin parranajokoneeseen, kunnes ne napsahtaa paikoilleen. Pyyhi parranajokoneen pinta kuivaksi kuivalla pyyhkeellä. Älä kuivaa foliolauetta. Anna parranajopään kuivua vapaasti ilmassa.
- Paina magneettinen foliopää takaisin paikoilleen (katso kuva 5).

Varoitus
- Kun ravistat liian vedet pois, pidä pääyksikköä tiukasti kädessä, jotta pääosa ei lähde irti tai yksiköt eivät tipu.
- Älä kuivaa parranajokonetta hiustenkuivaajalla tai lämmittimellä. Tämä voi johtaa parranajokoneen vahingoittumiseen tai toimintahäiriöön.

Varapäitä saa osoitteen www.babyliss.com kautta.

Parranajokoneen desinfiointi
Hygienian ylläpitämiseksi ja parranajokoneen käyttöian pidentämiseksi on suositeltavaa käyttää desinfiointiainetta tai barbicide-puhdistussuihketta muutaman viikon välein. Tämä auttaa poistamaan bakteerien kertymät foliopäästä ja leikkuuteristä.
- Käytä vain desinfiointiainetta tai barbicide-tuotteita, jotka on erityisesti suunniteltu partakoneiden terien puhdistukseen. Sopimattomien tuotteiden käyttö voi vahingoittaa foliopäätä tai heikentää suorituskykyä.
- Älä suihkuta puhdistusainetta suoraan partakoneeseen. Suihkuta sen sijaan pehmeälle liinalle tai paperille ja pyyhi foliopää ja leikkuuterät varovasti.
- Varmista, että partakone on sammutettu ja irrotettu pistorasiasta ennen puhdistusta.
- Anna kaikien osien kuivua täysin ennen partakoneen kokoamista tai käyttöä.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

F5996SE / F5996SU / F5991SE

ΠΡΟΣΑΡΜΟΓΕΑΣ	CA100
ΤΥΠΟΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ	Ιόντων Λιθίου
ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΣΕ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΝΑΜΟΝΗΣ (τέλος φόρτισης)	<0,5W

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
Διαβάστε προσεκτικά τις παρακάτω οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Χρησιμοποιείτε μόνο τα εξαρτήματα που παρέχονται με τη συσκευή.

Γενικά
- Ελέγχετε πάντα τη συσκευή πριν τη χρήση για να βεβαιώνετε ότι τα φύλλα αλουμινίου δεν έχουν τρύχες, υπολείμματα κ.λπ.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε καθαρό, στεγνά και κοντά γένια.

Φόρτιση της συσκευής
- Αυτή η μπαταρία λιθίου-ιόντων είναι εξοπλισμένη με μπαταρίες ιόντων λιθίου.
- Πριν από την πρώτη χρήση, η συσκευή πρέπει να φορτιστεί πλήρως για 3 ώρες. Αυτή η αρχική υπερφόρτιση εξασφαλίζει βέλτιστη απόδοση ισχύος για ομαλό και γρήγορο τριμάρισμα κάθε φορά. Η μέγιστη χωρητικότητα της μπαταρίας θα επιτευχθεί μόνο μετά από 3 κύκλους φόρτισης και εκφόρτισης.
- Συνδέστε το καλώδιο USB-C σε μια κατάλληλη πρίζα και ενεργοποιήστε το ρεύμα. Μια μπλε λυχνία LED θα αναβοσβήνει κατά τη διάρκεια της φόρτισης. Η λυχνία LED θα σταματήσει να αναβοσβήνει στο προϊόν και η λυχνία φόρτισης LED θα παραμείνει αναμμένη.
- Όταν η μπαταρία της ξυριστικής μηχανής με πλέγμα αρχίζει να εξαντλείται, η ενδεικτική λυχνία φόρτισης θα αναβοσβήνει γρήγορα για να προειδοποιήσει ότι απομένουν περίπου 5 λεπτά χρήσης της μπαταρίας.
- Η ξυριστική μηχανή είναι εξοπλισμένη με λειτουργία γρήγορης φόρτισης, όπου μα φόρτιση 10 λεπτών παρέχει 5 λεπτά χρήσης.
- Οι επόμενες φορτίσεις πρέπει να διαρκούν 3 ώρες.
- Μια πλήρης φόρτιση παρέχει 1 ώρα ασύρματης χρήσης.

Σημείωση: Η ξυριστική μηχανή δεν θα ενεργοποιηθεί κατά τη διάρκεια της φόρτισης.
- Αν η ενδεικτική λυχνία φόρτισης ⏻ αρχίσει να αναβοσβήνει γρήγορα (περισσότερες από 4 αναλαμπές ανά δευτερόλεπτο), τότε η συσκευή είναι ελαττωματική. Σε αυτή την περίπτωση, σταματήστε τη φόρτιση, αποσυνδέστε τον προσαρμογέα από το δίκτυο και επικοινωνήστε με την Γραμμή Εξυπηρέτησης Πελατών της Conair.
- Στο τέλος της διαδικασίας φόρτισης, η συσκευή εισέρχεται σε κατάσταση αναμονής.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Για τη φόρτιση του προϊόντος, χρησιμοποιείτε μόνο πιστοποιημένο κατάλληλο τροφοδοτό USB-C (Babyliss CA100) με ονομαστική έξοδο 5V, 1A, 5W. Η χρήση μη πιστοποιημένου ή ακατάλληλου τροφοδοτικού USB-C μπορεί να προκαλέσει κινδύνους ή σοβαρούς τραυματισμούς.

Διατήρηση των μπαταριών
Για να διατηρηθεί η βέλτιστη χωρητικότητα των επαναφορτιζόμενων μπαταριών, η ξυριστική μηχανή πρέπει να αποφορτίζεται πλήρως και στη συνέχεια να επαναφορτίζεται για 3 ώρες κάθε 6 μήνες.

Προσαρμογέας USB-C
Δεν παρέχεται προσαρμογέας φόρτισης USB-C για αυτό το προϊόν. Εάν χρειάζεστε έναν για τη φόρτιση, μπορείτε να επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.babyliss.com και να εισάγετε τον κωδικό εξαρτήματος 35209960 (EE) / 62628 (HB), στην ενότητα «Ανταλλακτικά & Αξεσουάρ» του ιστότοπου.
Εάν χρειάζεστε βοήθεια για να βρείτε τη σωστή μονάδα τροφοδοσίας USB-C, επικοινωνήστε με την Γραμμή Εξυπηρέτησης Πελατών της Conair για περισσότερες πληροφορίες.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Η χρήση μη πιστοποιημένου τροφοδοτικού μπορεί να προκαλέσει κινδύνους ή σοβαρούς τραυματισμούς.

Ενεργοποίηση/Απενεργοποίηση της Συσκευής
- Για να ενεργοποιήσετε την ξυριστική μηχανή, πατήστε το κουμπί λειτουργίας ⏻ στη συσκευή. Η λυχνία LED ⏻ θα ανάψει και η συσκευή θα είναι έτοιμη για χρήση.
- Για να απενεργοποιήσετε την ξυριστική μηχανή, πατήστε το κουμπί λειτουργίας ⏻ στη συσκευή. Η λυχνία LED ⏻ θα σβήσει.

Σύρσιμα
- Η ξυριστική μηχανή με φύλλα αλουμινίου έχει σχεδιαστεί για να κόβει κοντά τα γένια που είναι μικρότερα από 0,7 mm. Εάν τα γένια είναι μακρύτερα, χρησιμοποιήστε ένα φαλίδι για να τα κόψετε πριν χρησιμοποιήσετε την ξυριστική μηχανή.
- Αφαιρέστε το προστατευτικό κάλυμμα και ενεργοποιήστε την ξυριστική μηχανή χρησιμοποιώντας το κουμπί λειτουργίας ⏻ στο πλάι της συσκευής.
- Κρατήστε την σε ορθή γωνία και μετακινήστε την ξυριστική μηχανή αργά και ομαλά αντίθετα προς τη κατεύθυνση της τρίχας.
- Οι σύντομες, κυκλικές κινήσεις θα βοηθήσουν να αναδειχθούν οι τρίχες και θα διευκολύνουν το ξύρισμα.
- Η λεπίδα πρέπει να γλιστράει πάνω στο δέρμα. Προσέξτε να μην ασκήσετε υπερβολική πίεση, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στις λεπίδες.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή χρησιμοποιώντας το κουμπί λειτουργίας ⏻ στο πλάι της συσκευής.
- Καθαρίστε καλά τις τρίχες από τις λεπίδες και τη λεπίδα κοπής για να εξασφαλίσετε άνετο ξύρισμα κατά την επόμενη χρήση.

Αδιάβροχη IPX7
Η ξυριστική μηχανή είναι 100% αδιάβροχη και μπορεί να χρησιμοποιηθεί στο νερό και στο μπάνιο. Φροντίστε πάντα να καθαρίζετε και να αφήνετε την ξυριστική μηχανή να στεγνώσει μετά από κάθε χρήση και πριν την αποθηκεύσετε. Ανατρέξτε στην ενότητα «Καθαρισμός και συντήρηση».

Κλειδαριά Ταξιδιού
- Για να αποτρέψετε την άσκοπη ενεργοποίηση της συσκευής, μπορείτε να την κλειδώσετε χρησιμοποιώντας το κουμπί λειτουργίας ⏻.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας ⏻ για 2 δευτερόλεπτα. Η λυχνία LED θα αναβοσβήσει για 3 δευτερόλεπτα για να επιβεβαιωσει ότι το προϊόν έχει κλειδωθεί. Εάν θέλετε να ξεκλειδώσετε τη συσκευή σας, πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί λειτουργίας ⏻ για 2 δευτερόλεπτα. Η συσκευή θα ξεκλειδωθεί και θα ανοίξει το λειτουργικό κανονικά.
- Κατά τη φόρτιση της συσκευής, η κλειδαριά ταξιδιού απενεργοποιείται αυτόματα.

Αφαίρεση και Αντικατάσταση του Συγκροτήματος της Κεφαλής
- Αφαιρέστε τη μαγνητική κεφαλή τραβώντας την κάθετα από το σώμα της ξυριστικής μηχανής. Κρατήστε τη κεφαλή και από τις δύο πλευρές και τραβήξτε την απαλά από τη ξυριστική μηχανή.
- Ευθυγραμμίστε την ανταλλακτική κεφαλή πάνω από τον κόπτη. Πιέστε τη μαγνητική κεφαλή για να την επανατοποθετήσετε στη θέση της.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Προσέξτε να μην καταστρέψετε το φύλλο ή τη λεπίδα κοπής κατά την εγκατάσταση.

Αφαίρεση και Αντικατάσταση των Λεπίδων Κοπής
- Για να αφαιρέσετε τον κόπτη, αφαιρέστε πρώτα τη μαγνητική κεφαλή και, στη συνέχεια, τοποθέτησε τα δάχτυλά σας σε κάθε πλευρά του κόπτη και τραβήξτε απαλά προς τα πάνω και μακριά από τον άξονα κίνησης.
- Ευθυγραμμίστε τον κόπτη πάνω από τον κινητήριο άξονα και πιέστε ελαφρά προς τα κάτω μέχρι να κουμπώσει στη θέση του.
- Αντικαταστήστε τη μαγνητική κεφαλή και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε την ξυριστική μηχανή για να βεβαιωθείτε ότι λειτουργεί σωστά.
- **ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!** Για βέλτιστη απόδοση, αντικαταστήστε τον κόπτη εάν είναι λυγισμένος (βλ. Εικ. 1).

Καθαρισμός και Συντήρηση
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Προσέξτε να μην πιέζετε τα φύλλα, καθώς είναι ευαίσθητα και μπορούν εύκολα να υποστούν ζημιά.

Καθημερινή Συντήρηση
- Αφαιρέστε το μαγνητικό κάπακι και, στη συνέχεια, τραβήξτε το μαγνητικό φύλλο μακριά από το περίβλημα της ξυριστικής μηχανής για να αποκαλύψετε τον κόπτη (βλ. Εικ. 2 & 3).
- Χρησιμοποιήστε τη βούρτσα καθαρισμού για να απομακρύνετε τυχόν υπολείμματα πάνω και γύρω από τον κόπτη (βλ. Εικ. 4).
- Πιέστε το μαγνητικό φύλλο πίσω στη θέση του (βλ. Εικ. 5).

Εβδομαδιαία Συντήρηση
- Επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 3 από τα βήματα καθαρισμού της «Καθημερινής συντήρησης».
- Ξεπλύνετε την ξυριστική μηχανή, τον κόπτη και το πλαίσιο της λεπίδας κάτω από τρεχούμενο νερό ή σε νιπτήρα. Μην χρησιμοποιείτε ζεστό νερό. Χρησιμοποιείτε μόνο χλιαρό ή κρύο νερό. (βλ. Εικ. 6).
- Μετά τον νυχτό καθαρισμό, αφήστε το πλαίσιο της λεπίδας και τους κόπτες να στεγνώσουν πριν κλείσετε το πλαίσιο της λεπίδας και την κεφαλή της ξυριστικής μηχανής.
- Επανατοποθετήστε την κεφαλή δρίσματος στην ξυριστική μηχανή μέχρι να κουμπώσει στη θέση της. Σκουπίστε την επιφάνεια της κύριας μονάδας με μια στεγνή πετσέτα. Μην στεγνώνετε την πετσέτα του φύλλου. Αφήστε την κεφαλή δρίσματος να στεγνώσει με τον αέρα.
- Πιέστε τη μαγνητική κεφαλή του φύλλου αλουμιν δρίσματος στη θέση της (βλ. Εικ. 5).

Προσοχή
- Όταν απομακρύνετε το περιττό νερό, κρατάτε σταθερά τη μονάδα κοπής για να αποφύγετε την αποκόλληση της κεφαλής ή την πτώση της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε στεγνωτήρι ή θερμαντήρα για να στεγνώσετε την ξυριστική μηχανή. Ενδέχεται να προκληθεί δυσλειτουργία ή ζημιά στη συσκευή.

Ανταλλακτικά κεφαλές διατίθενται στο www.babyliss.com

Απολύμανση της Ξυριστικής Μηχανής
Για να διατηρήσετε την υγιεινή και να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της ξυριστικής μηχανής σας, συνιστάται να χρησιμοποιείτε απολυμαντικό ή σπρέι καθαρισμού κάθε λίγες εβδομάδες. Αυτό βοηθά στην απομάκρυνση των βακτηρίων που συσσωρεύονται στις λεπίδες και τους κόφτες.
- Χρησιμοποιείτε μόνο απολυμαντικά ή προϊόντα απολύμανσης ειδικά σχεδιασμένα για λεπίδες περιποίησης. Η χρήση ακατάλληλων προϊόντων μπορεί να προκαλέσει ζημιά στη λεπίδα ή να επηρεάσει την απόδοση.
- Μην ψεκάζετε απευθείας νάνω στην ξυριστική μηχανή. Αντ' αυτού, ψεκάστε το σπρέι σε ένα μαλακό πανί ή χαρτομάντιλο και σκουπίστε απαλά τις λεπίδες και τους κόφτες.
- Βεβαιωθείτε ότι η ξυριστική μηχανή είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη πριν από τον καθαρισμό.
- Αφήστε όλα τα μέρη να στεγνώσουν εντελώς πριν επανοινοφαρμολογήσετε η χρησιμοποιήσετε την ξυριστική μηχανή.

MAGYAR

F5996SE / F5996SU / F5991SE

ADAPTER	CA100
AKKUMULÁTORTÍPUS	Lítium-ion
FOGYASZTÁS KÉSZENLÉTI ÜZEMMÓDBAN (töltés vége)	<0,5 W

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ
Kérjük, a készülék használata előtt figyelmesen olvassa el a következő utasításokat.

FONTOS! Csak a készülékhez mellékelt tartozékokat használja.

Általános tudnivalók
- Mindig ellenőrizze a készüléket a használat előtt, hogy a szitálon nincsenek-e szórzálak, stb.
- Csak tiszta, száraz és rövid borosta esetén használja.

A készülék töltése
- Ez a szitáló borotva litium-ion akkumulátorokkal rendelkezik.
- Az első használat előtt a készüléket 3 órán keresztül folyamatosan teljesen fel kell tölteni. Ez az első töltődés optimális teljesítményt, gyors és finom vágást biztosít minden használatnál. Az akkumulátor csak 3 teljes töltési és lemerülési ciklus után éri el a maximális teljesítményét.
- Csatlakoztassa az USB-C töltőkábelt a megfelelő aljzathoz és dugja be a konnektorba. A kék LED folyamatosan villogó a készüléken, jelezve, hogy a szitáló borotva töltődik. Amikor az akkumulátor teljesen feltöltődött, a LED nem fut tovább a terméken, és a LED töltésjelző ⏻ villogó.
- Amikor a szitáló borotva töltöttsége alacsony, a ⏻ töltésjelző gyors villogása jelzi, hogy körülbelül 5 percnyi akkumulátoridő maradt.
- A szitáló borotva gyorstöltés funkcióval rendelkezik, ahol 10 perc töltés 5 perc használatot biztosít.
- A további töltések 3 órán át tartanak.
- A teljes feltöltés 1 óra vezeték nélküli használatot tesz lehetővé.

Megjegyzés: A szitáló borotva töltés közben nem kapcsolódik be.
- Ha a ⏻ töltésjelző lámpa gyorsan villogni kezd (másodpercenként 4-nél több villanás), a készülék hibás. Ha ez előfordul, állítsa le a töltést, húzza ki az aljzatból a hálózati csatlakozóból és forduljon a Conair ügyfélszolgálathoz.
- A töltési folyamat végén a készülék készenléti üzemmódba kapcsol.

FIGYELEM! A termék töltéséhez csak tanúsított, megfelelő USB-C tápegység-adaptert használjon (Babyliss CA100), amelynek kimeneti teljesítménye 5 V, 1 A, 5 W. Nem tanúsított vagy nem megfelelő USB-C tápegység-adapter használata veszélyt vagy súlyos sérüléseket okozhat.

Az akkumulátorok kímélése
A tölthető akkumulátorok optimális kapacitásának megőrzése érdekében a szitáló borotvát körülbelül 6 havonta teljesen le kell meríteni, majd 3 órán át folyamatosan tölteni kell.

USB-C adapter
A készülékhez nincs mellékelve USB-C töltőadapter. Ha szüksége van rá a töltéshez, látogasson el a www.babyliss.com weboldalra, és adja meg a 35209960 (EU) / 62628 (UK) termékkódot a weboldal „Pótalkatrészek és tartozékok" részében.
Ha segítséget igényel a megfelelő USB-C tápegység megtalálásához, forduljon a Conair ügyfélszolgálati vonalához további információkért.
FIGYELEM! Nem tanúsított tápegység használata veszélyes és súlyos sérüléseket okozhat.

A készülék be- és kikapcsolása
- A szitáló borotva bekapcsolásához nyomja meg a készülék ⏻ bekapcsoló gombját. A ⏻ LED-lámpa kigyullad és a készülék használatra kész.
- A szitáló borotva kikapcsolásához nyomja meg a készülék ⏻ gombját. A ⏻ LED-lámpa kialszik.

Borotválkozás
- A szitáló borotvát a 0,7 mm-nél rövidebb szórszálak szoros vágására tervezték. Ha a szakáll hosszabb, a borotva használata előtt nyírja rövidebbre egy trimmerrel.
- Távolítsa el a védőfedelet és kapcsolja be a szitáló borotvát a készülék oldalán található ⏻ gombbal.
- Tartsa a borotvát merőlegesen és lassan és egyenletesen mozgassa a borotva szálával szemben.
- A rövid, körkörös mozdulatok segítenek kiemelni a szórszálakat és megkönnyítik a borotválkozást.
- A szitának siklania kell a bőrön. Ügyeljen arra, hogy ne gyakoroljon túl nagy nyomást, mert az károsíthatja a szitát.
- Kapcsolja ki a készüléket az oldalán lévő ⏻ gombbal.
- Alaposan távolítsa el a szitáról és a vágókeréről a szórszálakat, hogy a következő használat során kényelmes legyen a borotválkozás.

Vízálló IPX7
- A szitáló borotva 100%-ban vízálló és használható zuhanyozás és fürdés közben is. Mindig tisztítsa meg és hagyja megszáradni a szitáló borotvát minden használat után, illetve mielőtt elteszi. Lásd a „Tisztítás és karbantartás" bekezdést.

Utazási zár
- A készülék véletlen bekapcsolódásának megelőzése érdekében a készüléket lezárhatja a ⏻ bekapcsoló gomb segítségével.
- Nyomja meg és 2 másodpercig tartsa lenyomva a ⏻ bekapcsoló gombot. A LED-lámpa 3 másodperces villogása nyugtázza a termék zárolását. Ha fel szeretné oldani a készüléket, nyomja meg és 2 másodpercig tartsa lenyomva a ⏻ bekapcsoló gombot. A készülék ekkor feloldódik és normális működésbe lép.
- Amikor a készüléket a töltőre teszi, az utazási zár automatikusan kikapcsolódik.

A szitás fej eltávolítása és cseréje
- A mágneses szitás fej eltávolításhoz egyszerűen húzza el függőlegesen a borotvatestről. Fogja meg a szitás fej két oldalát és enyhén húzza el a borotvakészüléktől.
- Igazítsa az új szitás fejet a vágókés fölé. Nyomja a mágneses szitás fejet a helyére.
FIGYELEM! Legyen óvatos, hogy ne sértse meg a szitát vagy a vágókést az elhelyezés során.

A vágókések eltávolítása és cseréje
- A vágókés eltávolításhoz először vegye le a mágneses szitafejet, majd helyezze az ujjait a vágókés két oldalára és finoman húzza felfelé a meghajtó tengelyről.
- Igazítsa a vágókést a meghajtó tengelyről fölé, és enyhén nyomja lefelé, amíg a helyére nem pattan.
- Helyezze vissza a mágneses szitás fejet, majd kapcsolja be a borotvát, hogy meggyőződjön a megfelelő működésről.
- **FONTOS!** A legjobb teljesítmény érdekében cserélje ki a vágókést, ha elgörbült (lásd. 1. ábra).

Tisztítás és karbantartás
FIGYELEM! Vigyázzon, hogy ne nyomja meg a szitát, mert könnyes és könnyen sérülhet.

Napi karbantartás
- Távolítsa el a mágneses fedelet, majd húzza el a mágneses fejet a borotvatesttől, hogy szabadság tegye a vágókést (lásd 2. és 3. ábra).
- A tisztítókefe segítségével távolítsa el a szennyeződéseket (lásd 4. ábra).
- Nyomja vissza a helyére a mágneses szitás fejet (lásd. 5. ábra).

Heti karbantartás
- Ismételje meg a napi karbantartás 1-3 tisztítási lépéseket.
- Öblítse el a borotvát, a vágókést és a szita keretét folyó víz alatt, vagy a mosdóban. Ne használjon forró vizet. Csak meleg vagy hideg vizet használjon. (Lásd 6. ábra).
- A nedves tisztítás után hagyja a szitát és a vágókést a levegőn megszáradni, mielőtt a szita keretét és a borotvafejet lezárja.
- Helyezze vissza a borotvafejet a borotvára, amíg az a helyére nem kattan. A készülék fő egységét szárazt törölvel törölje át. Ne törölje át a szita területét. Hagyja a borotvafejet magától megszáradni.
- Nyomja vissza a helyére a mágneses szitás fejet (lásd. 5. ábra).

Figyelem!
- A felesleges víz lerázásakor erősen fogja meg a készüléket, hogy ne váljon le a fej, és a készülék ne essen le.
- Ne használjon hajszárítót vagy fűtőtestet a borotva szárításához. Ez a borotva meghibásodásához vagy károsodásához vezet.

Cserélhető fejek kaphatók a www.babyliss.com címen

A szitás borotva fertőtlenítése
A higiénia fenntartása és a borotva hosszabb élettartama érdekében ajánlott néhány hetente fertőtlenítőszer, vagy Barbicide tisztító spray használni. Ez segít eltávolítani a felhalmozódott bakteriumokat a szitákról és a késekről.
- Csak olyan fertőtlenítőszert vagy Barbicide terméket használjon, amelyeket kifejezetten vágókészlet tervezetk. Nem megfelelő termékek használása károsíthatja a szitát vagy befolyásolhatja a teljesítményt.
- Ne permetezze közvetlenül a borotvára. Permetezze a terméket inkább egy puha ruhára vagy törlőkendőre, és azzal törölje át a szitákat és a késeket.
- A tisztítás előtt győződjön meg róla, hogy a borotva ki van kapcsolva és ki van húzva a konnektorból.
- Hagyja az összes alkatrészt teljesen megszáradni, mielőtt újra összeállítja vagy használja a borotvát.

POLSKI

F5996SE / F5996SU / F5991SE

ADAPTER	CA100
TYP AK

ve spráše i ve vaně. Po každém použití a před uložením planžetový holicí strojek vždy vyčistěte a nechte vyschnout. Viz kapitola „Čištění a údržba".

Cestovní zámek

- Abyste zabránili nechtěnému zapnutí spotřebiče, můžete spotřebič zablokovat pomocí tlačítka napájení ⏻.
- Stiskněte a podržte tlačítko napájení ⏻ po dobu 2 sekund. Kontrolka LED bude 3 sekundy blikat, čímž potvrdí, že je spotřebič uzamčen. Pokud chcete spotřebič odemknout, stiskněte a podržte tlačítko napájení označené symbolem ⏻ po dobu 2 sekund. Spotřebič se poté odemkne a začne normálně fungovat.
- Při nabíjení přístroje se cestovní zámek automaticky deaktivuje.

Sejmutí a výměna planžetové hlavy

- Magnetickou planžetovou hlavu sejměte jednoduchým vertikálním tahem z těla holicího strojku. Držte sestavu planžetové hlavy na obou stranách a lehce ji odtáhněte od holicí jednotky.
- Zarovnejte náhradní planžetovou hlavu s břitem. Zatlačte magnetickou planžetovou hlavu zpět na místo.

UPOZORNĚNÍ! Při instalaci dávejte pozor, abyste nepoškodili planžet nebo čepel.

Sejmutí a výměna břitů

- Chcete-li sejmout břit, nejprve sejměte magnetickou planžetovou hlavu, poté položte prsty na obě strany břitu a jemně jej vytáhněte nahoru od hnací hřídele.
- Zarovnejte břit nad hnací hřídel a lehce zatlačte dolů, dokud nezapadne na místo.
- Vyměňte magnetickou planžetovou hlavu a zapněte holicí strojek, abyste se ujistili, že funguje správně.

DŮLEŽITÉ! Pro dosažení nejlepšího výkonu vyměňte břit, pokud je ohnutá (viz obr. 1).

Čištění a údržba

VAROVÁNÍ! Dbejte na to, abyste na planžetu netlačili, je jemná a může se snadno poškodit.

Denní údržba:

- Sejměte magnetický kryt a poté magnetickou fólii vytáhněte z těla holicího strojku, aby se odkryl břit (viz obr. 2 a 3).
- Pomocí čisticího kartáčku odstraňte veškeré nečistoty na břitu a v jeho okolí (viz obr. 4).
- Zatlačte magnetickou planžetovou hlavu zpět na místo (viz obr. 5).

Týdenní údržba:

- Opakujte kroky 1 až 3 denní údržby.
- Opláchněte holicí strojek, břit a ram planžety pod tekoucí vodou nebo v umyvadle. Nepoužívejte horkou vodu. Používejte pouze teplou nebo studenou vodu. (Viz obr. 6).
- Po umytí nechte ram planžety a břity uschnout na vzduchu, než ram planžety a holicí hlavu uzavřete.
- Nasaďte holicí hlavu zpět na strojek tak, aby zacvakla na své místo. Povrch hlavní jednotky otřete suchým ručníkem. Plochu planžety nesušte. Nechte holicí hlavici volně uschnout.
- Zatlačte magnetickou planžetovou hlavu zpět na místo (viz obr. 5).

Upozornění

- Při oklepávání přebytečné vody držte spotřebič pevně, aby nedošlo k uvolnění sestavy hlavy nebo k upuštění spotřebiče.
- K sušení holicího strojku nepoužívejte fén ani topení. Mohlo by dojít k poruše nebo poškození holicího strojku.

Vyměnitelné hlavice jsou k dispozici na adrese www.babyliss.com.

Dezinfekce holicího strojku

Pro zachování hygieny a prodloužení životnosti holicího strojku se doporučuje každých několik týdnů použít dezinfekční prostředek nebo čisticí sprej proti bakteriím. To pomáhá odstranit nahromaděné bakterie z fólií a řezných čepelí.

- Používejte pouze dezinfekční prostředky nebo produkty proti bakteriím, které jsou speciálně určeny pro holicí strojky. Použití nevhodných produktů může poškodit fólii nebo ovlivnit výkon.
- Nestřikejte přímo na holicí strojek. Namisto toho nastřikejte sprej na měkký hadřík nebo ubrousek a jemně otřete fólie a břity.
- Před čištěním se ujistěte, že je holicí strojek vypnutý a odpojený od elektrické sítě.
- Než holicí strojek znovu sestavíte nebo použijete, nechte všechny části zcela vyschnout.

РУССКИЙ

FS996SE / FS996SU / FS991SE

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с правилами безопасности перед тем, как использовать прибор.

АДАПТЕР	CA100
ТИП БАТАРЕЙКИ	Литий-ионная
ПОТРЕБЛЕНИЕ ЭНЕРГИИ В РЕЖИМЕ ОЖИДАНИЯ (по окончании зарядки)	<0,5W

ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ

Перед использованием прибора внимательно ознакомьтесь с нижеследующими инструкциями.

ВНИМАНИЕ! Используйте только те насадки, которые поставлены вместе с прибором.

Общие рекомендации

- Перед каждым использованием прибора обязательно убедитесь в том, что на бритвенной сетке не осталось состриженных волосков или иных загрязнений.
- Пользуйтесь прибором на чистой, сухой, короткой щетине.

Зарядка прибора

- Сеточный шейвер оснащен литий-ионными аккумуляторными батарейками.
- Перед первым использованием прибора следует обеспечить его полную зарядку в течение 3 часов без перерыва. Это первоначальная усиленная зарядка гарантирует прибору оптимальные мощностные характеристики, что гарантирует беспрерывное быстрое бритье при каждом использовании шейвера. Максимальная емкость аккумуляторной батарейки достигается только после 3 циклов зарядки/разрядки.
- Подключите кабель USB-C к соответствующей электрической розетке; если розетка оснащена настенным выключателем, включите его. Непрерывно «бегущие» вдоль прибора синие светодиодные индикаторы указывают на то, что сеточный шейвер находится в процессе зарядки. Когда аккумуляторная батарейка полностью зарядится, светодиодный индикатор зарядки будет гореть постоянно.
- Когда в шейвере закончается заряд, светодиодный индикатор зарядки начинает мигать, предупреждая о том, что до разрядки аккумуляторной батарейки осталось примерно 5 минут.
- В сеточном шейвере предусмотрена функция быстрой зарядки: 10-минутная зарядка обеспечивает 5 минут функционирования прибора.
- Продолжительность последующих зарядок должна составлять 3 часа.
- Полная зарядка обеспечит примерно 1 час функционирования прибора от аккумуляторной батареи.

Примечание: В процессе зарядки сеточный шейвер не включается.

- Если индикатор зарядки начинает очень быстро мигать (более 4 вспышек в секунду), это означает, что прибор неисправен. В подобном случае прекратите зарядку, отключите адаптер от сети и свяжитесь с отделом обслуживания клиентов Conair.
- По окончании процесса зарядки прибор переходит в режим ожидания.

ВНИМАНИЕ! Для зарядки прибора используйте только соответствующий сертифицированный блок питания USB-C (BaByliss CA100) со следующими номинальными характеристиками: 5V, 1A, 5W. Использование несертифицированного или несоответствующего блока питания может привести к возникновению опасных ситуаций или стать причиной серьезных травм.

Подготовка к работе

Для поддержания оптимальной емкости перезаряжаемых батарей раз в 6 месяцев сеточному шейверу следует дать возможность полностью разрядиться, а затем снова зарядить его в течение 3 часов.

Адаптер USB-C

Адаптер для зарядки USB-C не входит в комплект поставки данного прибора. Если вам требуется адаптер для зарядки, вы можете зайти на веб-сайт www.babyliss.com и ввести код продукта 35209960 (EU) / 62628 (UK), в разделе «Запасные части и аксессуары».

Если вам требуется помощь в поиске блока питания USB-C, пожалуйста, свяжитесь с отделом обслуживания клиентов Conair для получения дополнительной информации.

ВНИМАНИЕ! Использование несертифицированного блока питания может повлечь за собой опасные последствия или привести к серьезным травмам.

Включение/выключение прибора

- Чтобы включить сеточный шейвер, нажмите кнопку питания на приборе. Светодиодный индикатор загорится, и прибор будет готов к использованию.
- Чтобы выключить сеточный шейвер, нажмите кнопку питания на приборе. Светодиодный индикатор погаснет.

Бритье

- Сеточный шейвер предназначена для бритья волос на стадии щетины длиной не более 0,7 мм. Если волоски длиннее, перед использованием шейвера у корпуса их тримируйте.
- Снимите защитную крышку и включите сеточный шейвер, нажав кнопку питания ⏻ на боковой панели прибора.
- Держите шейвер под прямым углом и медленно и плавно передвигайте его против роста волос.
- Короткие круговые движения помогут приподнять волоски и облегчить бритье.
- Бритвенная сетка должна легко скользить по коже. Не прижимайте шейвер слишком сильно: это может стать причиной повреждения сетки.
- Чтобы выключить шейвер, нажмите кнопку питания ⏻ на боковой панели прибора.
- Тщательно очистите бритвенную сетку и ножевой блок от срезанных волосков, чтобы обеспечить комфорт при последующем использовании прибора.

Водонепроницаемость прибора IPX7

Сеточный шейвер полностью водонепроницаем, им можно пользоваться в душе и в ванне. После каждого использования и перед тем, как убрать сеточный шейвер на хранение, обязательно очистите прибор и дайте ему полностью высохнуть. См. раздел «Уход и обслуживание».

Функция дорожной блокировки

- Чтобы предотвратить непреднамеренное включение прибора, вы можете заблокировать его с помощью кнопки питания ⏻.
- Нажмите кнопку ⏻ и удерживайте ее в нажатом положении в течение 2 секунд. Светодиодный индикатор будет мигать в течение 3 секунд, подтверждая, что прибор заблокирован. Когда вам потребуется разблокировать прибор, нажмите кнопку питания ⏻ и удерживайте ее в нажатом положении в течение 2 секунд. Прибор разблокируется и начнет работать в обычном режиме.
- Во время зарядки прибора функция дорожной блокировки автоматически отключается.

Снятие и установка головки с бритвенной сеткой

- Чтобы снять магнитную головку с бритвенной сеткой, достаточно отсоединить ее от корпуса шейвера. Удерживая головку с бритвенной сеткой пальцами с обеих сторон, слегка потяните ее вертикально, чтобы отсоединить от прибора.
- Чтобы установить сменную головку с бритвенной сеткой, совместите ее с ножевым блоком шейвера. Аккуратно нажмите на магнитную головку с бритвенной сеткой, чтобы она встала на место.

ВНИМАНИЕ! Чтобы не повредить бритвенную сетку и ножевой блок, соблюдайте осторожность при их установке на прибор.

Снятие и установка ножевого блока

- Чтобы снять ножевой блок, сначала снимите головку с бритвенной сеткой, затем, удерживая ножевой блок пальцами с обеих сторон, осторожно потяните его вверх и в сторону от приводного вала.
- Для установки ножевого блока совместите его с приводным валом и слегка прижмите, пока блок не зафиксируется на месте.
- Установите на место головку с бритвенной сеткой, затем включите шейвер, чтобы проверить его надлежащее функционирование

ВНИМАНИЕ! Если зубчики левяй погнуты, для поддержания оптимальных эксплуатационных характеристик прибора следует заменить ножевой блок (см. Fig. 1).

Уход и обслуживание

ВНИМАНИЕ! Соблюдайте осторожность, не нажимайте на бритвенную сетку: она очень тонкая и ее можно легко повредить

Ежедневный уход

- Снимите магнитный колпачок, затем снимите с корпуса шейвера магнитную головку с бритвенной сеткой: ножевой блок должен быть доступен, как показано на рисунках (Fig. 2 & 3)
- С помощью щеточки удалите загрязнения с ножевого блока и вокруг него, как показано на рисунке (Fig. 4)
- Установите на место магнитную головку с бритвенной сеткой, как показано на рисунке (Fig. 5)

Ежедневный уход

- Повторите шаги 1-3 из раздела «Ежедневный уход»
- Ополосните в раковине или под проточной водой шейвер, ножевой блок и бритвенную сетку, как показано на рисунке (Fig. 6). Не пользуйтесь для ополаскивания горячей водой, только теплой или холодной.
- После влажной чистки дайте бритвенной сетке и ножевому блоку высохнуть на воздухе перед тем, как установить их на бритвенную головку прибора.
- Установите бритвенную головку на место до щелчка. Протрите поверхность корпуса шейвера сухой тканью. Не протирайте тканью бритвенную сетку! Дайте бритвенной головке высохнуть на воздухе.
- Установите на место магнитную головку с бритвенной сеткой, как показано на рисунке (Fig. 5).

Меры предосторожности

- Стряхивая излишки воды, крепко удерживайте корпус прибора, чтобы предотвратить отсоединение бритвенной головки или падение самого прибора.
- Не используйте фен или обогреватель для сушки шейвера. Это может привести к возникновению неисправностей или вызвать повреждение прибора.

Сменные головки можно приобрести на сайте www.babyliss.com

Дезинфекция шейвера с бритвенной сеткой

С целью соблюдения гигиенических требований и для продления срока службы шейвера рекомендуется раз в несколько недель использовать средство для дезинфекции или очищающий спрей Barbicide. Это способствует удалению бактерий, скопившихся на бритвенной сетке и ножевом блоке.

- Используйте только те дезинфицирующие средства или препараты Barbicide, которые специально предназначены для ухода за лезвиями ножевого блока. Использование ненадлежащих средств может повредить бритвенную сетку или отрицательно сказаться на эксплуатационных качествах прибора.
- Не распыляйте средство непосредственно на шейвер. Нанесите его на мягкую ткань или салфетку и аккуратно протрите бритвенную сетку и ножевой блок.
- Перед уходом за шейвером обязательно выключите его и отключите от сети.
- Дайте всем деталям шейвера полностью высохнуть перед тем, как установить их на прибор, или перед тем, как снова воспользоваться шейвером.

Электрическая машинка для стрижки волос
Производитель: Бабилисс САРЛ
Промышленная зона Валь дэ Кальвини
59141 Иви
Франция
Сделано в Китае
Дата производства (неделя, год): см. на товаре

TÜRKÇE

FS996SE / FS996SU / FS991SE

Üniteyi kullanmadan önce bu güvenlik tedbirlerini dikkatlice okuyun.

ADAPTOR	CA100
PİL TİPİ	Lityum İyon
BEKLEME MODU TÜKETİMİ (şarj sonu)	<0,5 W

KULLANIM TALİMATLARI

Bu cihazı kullanmadan önce lütfen aşağıdaki talimatları dikkatle okuyun.

ÖNEMLİ! Yalnızca bu cihazla birlikte verilen eklentileri kullanın.

Genel

- Tıraş makinesinin folyolarında saç, kıl, kısa sakal vb. bulunmadığından emin olmak için her zaman cihazı inceleyin.
- Temiz, kuru ve kısa sakal üzerinde kullanın.

Cihazın Şarj Edilmesi

- Bu folyolu tıraş makinesi Lityum iyon pilleri donatılmıştır.
- İlk kullanımdan önce, cihaz 3 saat boyunca sürekli olarak tam şarja ulaşana kadar şarj edilmiş olmalıdır. Bu ilk süper şarj, her seferinde sorunsuz ve hızlı tıraş için en iyi güç performansını sağlar. Maksimum pil kapasitesine ancak 3 şarj etme ve şarj tükenmesi döngüsü sonrasında ulaşılacaktır.
- USB-C kablosunu duvardaki uygun bir şebeke elektrik prizine ve anahtarına takın. Folyolu tıraş makinesinin şarj edilmekte olduğunu göstermek üzere ürün üzerinde sürekli olarak mavi bir LED ışık yanacaktır. Pil tamamen şarj edildiğinde, üzerindeki LED ışığı sönecek ve LED şarj ışığı açık kalacaktır.
- Folyolu tıraş makinesinin şarj azaldığında, yaklaşık 5 dakikalık pil gücü kaldığını ikaz etmek için şarj ışığı hızlıca yanıp sönecektir.
- Folyolu tıraş makinesi 10 dakika süreyle şarjın 5 dakikalık kullanım süresi sağladığı bir hızlı şarj işlevi ile donatılmıştır.
- Sonraki şarjlar 3 saat sürmelidir.
- Tam şarj, 1 saatlik kablosuz kullanım sağlar.

Not: Folyolu tıraş makinesi, şarj sırasında açılmaz.

- Şarj işığı hızlıca yanıp sönmeye başlarsa (saniyede 4 kereden daha fazla), bu durum, cihazda arıza olduğu anlamına gelir. Bu durum yaşanırsa lütfen şarj etme işlemine son verin ve adaptörü şebekeden ayırarak Conair Müşteri Hizmetleri Hattı ile iletişime geçin.
- Şarj işleminin sonunda bu cihaz bekleme moduna girer.

UYARI! Ürünü şarj etmek için, yalnızca 5 V, 1 A, 5 W çıkış değerine sahip sertifikalı uygun bir USB-C güç kaynağı adaptörü (BaByliss CA100) kullanın. Sertifikalı olmayan veya hatalı USB-C güç kaynağı adaptörünün kullanılması tehlikelere ya da ağır şekilde yaralanmalara sebep olabilir.

Pillerin Korunması

Şarj edilebilir pillerin optimum kapasitesini korumak üzere, folyolu tıraş makinesi 6 ayda bir tamamen şarjı tüketilene kadar kullanılmalı ve ardından 3 saat süreyle şarj edilmelidir.

USB-C Adaptörü

Bu ürün ile birlikte bir USB-C şarj adaptörü temin edilmez. Şarj için bir adaptöre ihtiyacınız varsa www.babyliss.com adresini ziyaret ederek web sitesinin "Spares & Accessories" (Yedek Parçalar ve Aksesuarlar) bölümüne 35209960 (AB) / 62628 (Birleşik Krallık) parça kodunu girebilirsiniz.

Doğru USB-C güç kaynağı ünitesini bulma konusunda yardıma ihtiyacınız olursa, daha fazla bilgi edinmek için Conair Müşteri Destek Hattı ile iletişime geçin.

UYARI! Onaylı olmayan bir besleme ünitesinin kullanılması tehlikelere veya ağır yaralanmalara neden olabilir.

Cihazın Açılması/Kapatılması

- Folyolu tıraş makinesini açmak için cihazın üzerindeki güç düğmesine ⏻ basın. LED ışık yanacak ve cihaz kullanıma hazır hale gelecektir.
- Folyolu tıraş makinesini kapatmak için cihazın üzerindeki güç düğmesine ⏻ basın. LED ışık sönecektir.

Tıraş

- Folyolu tıraş makinesi 0,7 mm'den daha kısa olan kıllarda yakın tıraş için geliştirilmiştir. Kıllar daha uzunsa tıraş makinesini kullanmadan önce başka bir tıraş makinesiyle kısaltılmalıdır.
- Koruyucu kapağı çıkarın ve folyolu tıraş makinesini ünitenin sağında bulunan güç düğmesini ⏻ kullanarak açın.
- Tıraş makinesini doğru açıda tutarak kısa kıllarınızın uzama yönünün tersine doğru yavaşça ve akıcı bir biçimde hareket ettirin.
- Kısa, dairesel darbeler, kılların açığa çıkmasına yardımcı olarak tıraş işlemini kolaylaştıracaktır.
- Folyo cilt üzerinde kaymalıdır. Folyolara zarar verebileceğinden fazla basınç uygulamaktan kaçının.
- Cihazı ünitenin sağında bulunan güç düğmesini ⏻ kullanarak kapatın.
- Sonraki kullanımda konforlu tıraş için folyolardaki ve biçaklardaki kılları dikkatlice temizleyin.

Su Geçirmez IPX7

Folyolu tıraş makinesi %100 su geçirmezdir ve hem duşta hem de banyoda kullanılabilir. Her kullanımdan sonra ve saklama öncesinde folyolu tıraş makinesini temizlediğinden ve kurumasını bekleديiğinizden emin olun. "Temizleme ve Bakım" bölümüne başvurun.

Seyahat Kilidi

- Cihazın istenmeyen durumlarda açılmasını önlemek için güç düğmesini ⏻ kullanarak cihazı kilitleyebilirsiniz.
- Güç düğmesine ⏻ basın ve 2 saniye süreyle basılı tutun. LED ışık, ürünün kilitlendiğini teyit etmek üzere 3 saniye süreyle yanıp sönecektir. Cihazınızın kilidini açmak istiyorsanız güç düğmesini ⏻ 2 saniye süreyle basılı tutun. Böylece cihazın kilidi açılır ve cihaz normal şekilde çalışmaya başlar.
- Üniteyi şarj ederken, seyahat kilidi otomatik olarak devreden çıkarılır.

Folyo Başlığı Tertibatını Çıkarma ve Değiştirme

- Manyetik folyo başlığını tıraş makinesi gövdesinden dikey olarak çekerek çıkarın. Folyo başlığını her iki yanından tutun ve hafifçe tıraş makinesi ünitesinden uzağa doğru çekin.
- Yedek folyo başlığını kesici parçanın üst kısmıyla hizalayın. Manyetik folyo başlığını yerine geri takın.

DİKKAT! Takarken folyoya veya kesici bıçağına zarar vermemeye dikkat edin.

Kesici Bıçaklarının Çıkarılması ve Değiştirilmesi

- Kesici parçayı çıkarmak için ilk önce manyetik folyo başlığını çıkarın ve ardından parmaklarınızı kesici parçanın her iki tarafına koyarak parçayı nazikçe tahrik şaftından yukarı ve uzağa doğru çekin.
- Kesici yahrik şaftının üst kısmıyla hizalayın ve yerine oturana kadar hafifçe bastırın.
- Manyetik folyo başlığını değiştirin ve ardından düzgün şekilde çalışığından emin olmak için tıraş makinesini açın.

ÖNEMLİ! En iyi performans için, lütfen bükülmüş olduğu takdirde kesici parçayı değiştirin (bkz. Şek. 1).

Temizlik ve Bakım

UYARI! Folyolara bastırmamaya dikkat edin; bunlar hassas parçalardır ve kolaylıkla zarar görebilirler.

Günlük Bakım

- Manyetik kapağı çıkarın ve ardından manyetik folyo başlığını tıraş makinesi gövdesinden uzağa çekerek kesici parçayı açığa çıkarın (bkz. Şek. 2 ve 3).
- Kesici parçayı üzerindeki ve çevresindeki kalıntıları uzaklaştırmak için temizleme fırçasını kullanın (bkz. Şek. 4).
- Manyetik folyo başlığını yerine geri takın (bkz. Şek. 5).

Haftalık Bakım

- Günlük Bakım temizlik adımlarının 1 ila 3'ünü yineleyin.
- Tıraş başlığı kesicisi ve folyo gövdesini akan su altında da ya lavabo içinde durulayın. Sıcak su kullanmayın. Yalnızca ılık veya soğuk su kullanın (bkz. Şek. 6).
- Islak temizlik sonrasında, folyo gövdesi ve tıraş başlığını kapatmadan önce folyo gövdesi ve kesicileri kurumaya bırakın.
- Tıraş başlığını yerine oturana kadar tıraş makinesine doğru itin. Ana ünitenin yüzeyini kuru bir havluyla silin. Folyo alanını kurutmayın. Tıraş başlığının kendi kendine kurumasını bekleyin.
- Manyetik folyo başlığını yerine geri takın (bkz. Şek. 5).

Dikkat

- Fazla suyu sallayarak gidereceğinizde başlık tertibatın yerinden çıkmasını veya ünitenin düşmesini önlemek için ana ünityei sıkıca tutun.
- Tıraş makinesini kurutmak için kurutucu ya da ısıtıcı kullanmayın. Bu tıraş makinesinin arızalanmasına ya da hasar görmesine neden olabilir.

Yedek başlıklar www.babyliss.com adresinden temin edilebilir.

Folyolu Tıraş Makinenizi Dezenfekte Etme

Tıraş makinenizin hijyenini korumak ve ömrünü uzatmak için birkaç haftada bir dezenfektan veya barbisit temizleme sprey kullanmanız önerilir. Bu, folyolardan ve kesicilerden dolayı biriken bakterilerin giderilmesine yardımcı olur.

- Yalnızca kişisel kakım bıçakları için özel olarak tasarlanmış dezenfektan veya barbisit ürünlerini kullanın. Uygun olmayan ürünlerin kullanılması folyoya zarar verebilir veya performansı etkileyebilir.
- Doğrudan tıraş makinesine püskürtmeyin. Bunun yerine, yumuşak bir bez veya mendile püskürtün ve folyoları ve kesicileri nazikçe silin.
- Temizlemeden önce tıraş makinesinin kapalı ve fişinin çıkarılmış olduğundan emin olun.
- Tıraş makinesi yeniden monte etmeden veya kullanmadan önce tüm parçaların tamamen kurumasını bekleyin.

İthalatçı Firma : Hakman Elektronik San. ve Tic. A.Ş.
Dikilitaş Mah. Emirhan Cad. No:113 Kat:5 Barbaros Plaza İş Merkezi Beşiktaş /İstanbul
Çağrı Merkezi Numarası: 0850 255 13 43

ROMÂNĂ

FS996SE / FS996SU / FS991SE

Citiți cu atenție aceste precauții de siguranță înainte de a utiliza unitatea.

ADAPTOR	CA100
TIP BATERIE	Ioni de litiu
CONSUM ÎN MODUL STANDBY (după terminarea încărcării)	<0,5 W

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

Vă rugăm să citiți cu atenție următoarele instrucțiuni înainte de a folosi acest aparat.

IMPORTANT! Utilizați numai accesoriile furnizate împreună cu aparatul.

Generalități

- Inspectați întotdeauna aparatul înainte de utilizare pentru a vă asigura că lamele lui nu prezintă urme de păr, resturi etc.
- Utilizați pe piele curată, uscată, cu barbă scurtă.

Încărcarea aparatului

- Acest aparat de ras cu folie este echipat cu baterii cu ioni de litiu.
- Înainte de prima utilizare, aparatul trebuie să fie încărcat complet, în mod continuu, timp de 3 ore. Acesta supraîncărcare inițială asigură o performanță optimă a puterii livrate pentru a permite o tundere rapidă și fără probleme de fiecare dată. Capacitatea maximă a bateriei va fi atinsă numai după 3 cicluri de încărcare și descărcare.
- Conectați cablul USB-C la un port adecvat și porniți adaptorul de la partea dinspre perete. O lumină LED albastră se va aprinde continuu pe produs pentru a arăta că aparatul de ras cu folie se încarcă. Când bateria este complet încărcată, indicatorul LED nu va mai lumina pe produs, iar indicatorul LED de încărcare va rămâne aprins.
- Când aparatul de ras cu folie are baterie descărcată, indicatorul de încărcare va clipi rapid pentru a avertiza că mai sunt aproximativ 5 minute de utilizare a bateriei.
- Aparatul de ras cu folie este echipat cu o funcție de încărcare rapidă, în care o încărcare de 10 minute va asigura 5 minute de utilizare.
- Încărcările ulterioare trebuie să fie de 3 ore.
- O încărcare completă va asigura 1 oră de utilizare fără fir.

Notă: Aparatul de ras cu folie nu va porni în timpul încărcării.

- Dacă indicatorul de încărcare begin to clipesacă rapid (mai mult de 4 clipiri pe secundă), atunci aparatul este defect. Dacă se întâmplă acest lucru, vă rugăm să opriți încărcarea și să scoateți adaptorul de la rețea, apoi să contactați Linia de asistență clienți Conair.
- La sfârșitul procesului de încărcare, acest aparat intră în modul standby.

AVERTISMENT! Pentru a încărca produsul, utilizați numai un adaptor de alimentare USB-C corespunzător, certificat (BaByliss CA100) cu parametrii de ieșire de 5 V, 1 A, 5 W. Utilizarea unui adaptor de alimentare USB-C necertificat sau incorect poate cauza pericole ori vătămări grave.

Menajarea bateriilor

Pentru a menține capacitatea optimă a bateriilor reîncărcabile, aparatul de ras cu folie trebuie descărcat complet și apoi reîncărcat timp de 3 ore la fiecare 6 luni.

Adaptorul USB-C

Pentru acest produs nu este furnizat un adaptor de încărcare USB-C. Dacă aveți nevoie de unul pentru încărcare, puteți vizita www.babyliss.com și introduce codul de piesă 35209960 (UE) / 62628 (UK) în secțiunea „Spares & Accessories" (Piese de schimb și accesorii) a site-ului web.

Dacă aveți nevoie de asistență în localizarea adaptorului USB-C corect, vă rugăm să contactați Linia de asistență clienți Conair, pentru informații suplimentare.

AVERTISMENT! Utilizarea unei unități de alimentare necertificate poate cauza pericole sau vătămări grave.

Pornirea/oprirea aparatului

- Pentru a porni aparatul de ras cu folie, apăsați butonul de pornire ⏻ de pe aparat. LED-ul se va aprinde, indicând că aparatul este gata de utilizare.
- Pentru a opri aparatul de ras cu folie, apăsați butonul de pornire ⏻ de pe aparat. LED-ul se va stinge.

Rasul

- Aparatul de ras cu folie este conceput pentru a tunde la nivel pârul mai scurt de 0,7 mm. Dacă părul este mai lung, folosiți un aparat de tuns pentru a-l scurta înainte de a utiliza aparatul de ras.
- Scoateți capacul de protecție și porniți aparatul de ras cu folie folosind butonul de pornire ⏻ situat pe partea lui laterală.
- Țineți aparatul în unghi drept și mișcați-l încet și ușor în sensul opus celui de creștere a firelor de păr.
- Mișcările scurte și circulare vor ajuta la ridicarea firelor de păr și vor facilita rasul.
- Folia trebuie să alunece pe piele. Asigurați-vă că nu aplicați o presiune prea mare, deoarece acest lucru poate deteriora folile.
- Opriți aparatul folosind butonul de oprire ⏻ situat pe partea lui laterală.
- Curățați bine pârul de pe folii și lamă de tăiere pentru a asigura un confort sporit la ras la următoarea utilizare.

Rezistent la apă IPX7

Aparatul de ras cu folie este 100% rezistent la apă și poate fi utilizat la duș și în cadă. Asigurați-vă întotdeauna că aparatul de ras cu folie este curățat și uscat după fiecare utilizare și înainte de a-l depozita. Consultați secțiunea „Curățarea și întreținerea".

Blocarea în voiaj

- Pentru a preveni pornirea neintenționată a aparatului, îl puteți bloca folosind butonul de alimentare ⏻.
- Apăsați și mențineți apăsat butonul de pornire ⏻ timp de 2 secunde. Lumina LED va clipi timp de 3 secunde pentru a confirma că produsul este blocat. Dacă doriți să deblocați aparatul, apăsați și mențineți apăsat butonul de alimentare ⏻ timp de 2 secunde. Aparatul se va debloca și va începe să funcționeze normal.
- La încărcarea unității, blocarea în voiaj este dezactivată automat.

Scoateresa și înlocuirea ansamblului capului cu folie

- Scoateți capul magnetic cu folie trăgând-l pur și simplu în sus de pe corpul aparatului de ras. Țineți capul cu folie de ambele părți și trageți-l ușor de pe aparatul de ras.
- Aliniați capul de rezervă peste cuțit. Apăsați capul magnetic cu folie înapoi în poziție.

ATENȚIE! Aveți grijă să nu deteriorați folia saulamele tăietoare în timpul instalării.

Scoateresa și înlocuirea lamelor de tăiere

- Pentru a scoate cuțitul, îndepărtați mai întâi capul magnetic cu folie, apoi așezați degetele pe fiecare parte a cuțitului și trageți ușor în sus și în afară de pe axul de antrenare.
- Aliniați cuțitul deasupra axului de antrenare și apăsați ușor în jos până când se fixează în poziție.
- Remontați capul magnetic cu folie, apoi porniți aparatul de ras pentru a vă asigura că funcționează corect.

IMPORTANT! Pentru o performanță optimă, înlocuiți cuțitul dacă este îndoit (vezi Fig. 1).

Curățarea și întreținerea

AVERTISMENT! Aveți grijă să nu împingeți foliile, acestea sunt delicate și pot fi ușor deteriorate.

Întreținerea zilnică

- Scoateți capacul magnetic, apoi trageți capul magnetic cu folie departe de carcasa aparatului de ras pentru a expune cuțitul (vezi Fig. 2 și 3).
- Folosiți peria de curățare pentru a îndepărta orice resturi de pe și din jurul cuțitului (vezi Fig. 4).
- Apăsați capul magnetic cu folie înapoi în poziție (vezi Fig. 5).

Întreținerea săptămânală

- Repetați pașii 1–3 din pașii de curățare pentru întreținerea zilnică.
- Clătiți aparatul de ras, cuțitul și rama foliei sub jet de apă sau într-o chiuvetă. Nu folosiți apă fierbinte. Folosiți numai apă caldă sau rece (vezi Fig. 6).
- După curățarea umedă, lăsați rama foliei și tăișurile să se usuce la aer înainte de a închide rama foliei și capul de ras.
- Remontați capul de ras înapoi pe aparat până când acesta se fixează în poziție. Țterți suprafața unității principale cu un prosop uscat. Nu uscați zona foliei. Lăsați capul de ras să se usuce la aer.
- Apăsați capul magnetic cu folie înapoi în poziție (vezi Fig. 5).

Atenție

- Atunci când scuturați excesul de apă, țineți ferm unitatea principală pentru a preveni eliberarea ansamblului capului sau căderea unității.
- Nu utilizați un uscător sau încălzitor pentru a usca aparatul de ras. Acest lucru poate duce la funcționarea defectuoasă sau la deteriorarea lui.

Capete înlocuitoare sunt disponibile pe www.babyliss.com

Dezinfectarea aparatului de ras cu folie

Pentru a menține igiena și prelungi durata de viață a aparatului de ras, se recomandă utilizarea unui spray dezinfectant sau baricid la fiecare câteva săptămâni. Acesta ajută la îndepărtarea bacteriilor acumulate pe folii și lame.

- Utilizați numai produse dezinfectante sau barbicide concepute special pentru lamele de ras. Utilizarea unor produse necorespunzătoare poate deteriora folia sau afecta performanța.
- Nu pulverizați direct pe aparatul de ras. În schimb, aplicați spray/ul pe o cârpă moale sau un șervețel și țterți ușor folile și lamele.
- Înainte de curățare, asigurați-vă că aparatul de ras este oprit și deconectat de la priză.
- Lăsați toate piesele să se usuce complet înainte de a reasambla sau utilizia aparatul de ras.

عربي

FS996SE / FS996SU / FS991SE

قرأ احتياطات السلامة هذه بعناية قبل استخدام الوحدة.

محول	CA100
نوع البطارية	ليثيوم أيون
استهلاك وضع الاستعداد (عند انتهاء عملية الشحن)	<0,5 واط

تعليمات الاستخدام

يرجى قراءة التعليمات التالية بعناية قبل استخدام هذا الجهاز.

هام! استخدم الملحقات المرفقة مع هذا الجهاز فحسب.

التعليمات العامة

- يجب فحص الجهاز قبل كل استخدام للتأكد من خلو الرقائق من الشعر، أو الشوائب، وغيرها.
- يُستخدم على شعر نظيف وجاف وقصير.

شحن الجهاز

- هذه الماكينة مجهزة بمزودة ببطاريات ليثيوم أيون.
- يجب قبل الاستخدام الأول، شحن الجهاز بالكامل لمدة 3 ساعات متواصلة. تضمن عملية الشحن الأولية الممتدة هذه الأداء الأمثل للجهاز لضمان حلاقة بدون تشذيب سلس وسريع في كل مرة. لن يتم الوصول إلى أقصى سعة للبطارية إلا بعد 3 دورات شحن وتفريغ.
- قم بتوصيل كابل USB-C بمقبس خلاقة مناسب بالحائط وقم بتشغيله. سيومض باستمرار ضوء أزرق على الجهاز التالي الباعث للضوء للإشارة إلى أن ماكينة التنجيم قيد الشحن. سيتوقف الصمام الثنائي الباعث للضوء عن الوميض وستبقى مضيئة حتى مؤشرات شحن الصمام الثنائي الباعث للضوء مضاءة عند شحن البطارية بالكامل.
- عند انخفاض مستوى شحن ماكينة التنجيم، سيبدأ مؤشر الشحن بالوميض بسرعة في شكل إشارة تحذيرية تدل على وجود حوالي 5 دقائق متبقية من عمر البطارية.
- ماكينة التنجيم مزودة بخاصية شحن سريع، إذ يمكن لـ10 دقائق شحن أن تمنحك 5 دقائق استخدام.
- يجب أن تستغرق كل شحنة تالية حوالي 3 ساعات.
- توفر الشحنة الكاملة للبطارية مدة استخدام تصل إلى 1 ساعة من الاستخدام اللاسلكي.

ملاحظة: لن تعمل ماكينة التنجيم في أثناء الشحن.

(إذا بدأ مؤشر الشحن في الوميض بسرعة (أكثر من 4 ومضات في الثانية)، فهذا يعني أن هناك خللاً في الجهاز. في حال حدوث ذلك، يُرجى التوقف عن الشحن وإزالة المحول من مصدر التيار الكهربائي والاتصال بخط خدمة عملاء Conair.

- عند انتهاء عملية الشحن، يدخل هذا الجهاز في وضع الاستعداد.

تحذير! لشحن المنتج، لا تستخدم سوى محول إمداد بالطاقة USB-C معتمد ومناسب (BaByliss CA100) بقدرة خرج 5 فولت، 1 أمبير، 5 واط. قد يؤدي استخدام محول إمداد بالطاقة USB-C غير معتمد أو غير صحيح إلى مخاطر أو إصابات خطيرة.

الحفاظ على البطاريات

لضمان الحفاظ على أقصى سعة للبطاريات القابلة لإعادة الشحن، يجب تفريغ ماكينة التنجيم تمامًا ثم إعادة شحنها لمدة 3 ساعات كل 6 أشهر.

محول من نوع USB-C

لا يوجد محول شحن من نوع USB-C مع هذا المن